

Ceylon Gobernment Gazette

Published by Authority.

No. 5,431-FRIDAY, OCTOBER 16, 1896.

Part I.—General: Minutes, Proclamations, Appointments, and General Government Notifications.

Part II.—Legal and Judicial.

PART III.—Provincial Administration, PART IV.—Marine and Mercantile. PART V.—Municipal and Local.

Separate paging is given to each Part in order that it may be filed separately.

Part III. — Provincial Administration.

id Sales:—			PAGE	P.A.
Western Province			1061	Land Acquisition Notices 1
Central Province				Land Resumption Notices
Northern Province				Notices under "The Forest Ordinance"
Southern Province				Notices of sale of Arrack, Opium, and Toll Rents 10
Eastern Province	•••		1063	Notices of sale of Salt and Timber
North-Western Province	•••	•••	1066	Notifications of Close Seasons. Infected Areas, &c 10
North-Central Province	•••	***		Specifications under "The Irrigation Ordinance"
Province of Uva	•••	•••	—	Miscellaneous Departmental Notices
Province of Sabaragamuw		•••	1069	,

LAND SALES IN THE WESTERN PROVINCE.

No. 1,505, w. P.

Colonial Secretary's Office, Colombo, October 1, 1893...

O^N Tuesday, November 24, 1896, at 12 noon, the Hon. the Government Agent for the Western Province will put up for sale or settlement, at his office in Colombo, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorized by Government.

Eight allotments of land situated in the Hapitigam korale of the Negombo District of the Western Province.

Preliminary plan 6,079.

		<i>y</i> 1	,	Extent.	Upset Price
Lot.	Village.	Name of Land.	Description.	A. R. P.	per Acre.
0011	77 13 1			0 0 00	Rs. c.
8044	Karavilakumbura	Unagahakanda	Jungle	2 3 36	10 0
8074	Divuldeniya	Kahatagahalanda	Cocoanuts	3 2 25	150 O
\mathbf{Z} 393	Do.	Etambagahalanda	do.	1 0 8	100 0
K 394	Karavilakumbura	Hikgahakumburapillewa	Pillewa	0 0 20	10 0
8082	Do.	do.	Cocoanuts	0 1 3	75 0
X394	Do.	Kapukandewatta	do.	0 2 20	80 0
\mathbf{Y} 394	Do.	Kongahalanda	do.	$2 \ 0 \ 29$	150 0
8086	Do.	do.	do.	0 2 36	20 0

Further information respecting these lands may be obtained from the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Hon. the Government Agent, Western Province.

By His Excellency the Governor's command,

W. T. TAYLOR, Acting Colonial Secretary. No. 1,505, w. P.

වුම් 1896 ක්වූ මක්තෝබර් මස 1 වෙනි දින කොළඹ මහසෙකුතාරිස්උන්තාන්සේගේ කන්තෝරුවේදීය.

ට ස්නාහිර පලාගේ වංශාධිපති ඒජන්තඋන්නාන්සේ විසින් මෙහි පහත සඳහන්වෙන ආණ්ඩුව සන්තක ඉඩම් අණ්ඩුවේ නියෝගවල පුකාරයට වම් 1896 ක්වූ නොවැම්බර් මස 24 වෙනි දිනවූ අතහරුවාද දවල් 12ව කෙ ළඹ කච්චේරියේදී වෙන්දේසිකර විකුණන්ට නොහොත් නීන්දුකරදෙන්ට යෙදෙනවා ඇත.

ඛස්නාතිර පලාහෝ මීගමු කොට්ඨාසයේ හාපිටිගම්කෝරලේ පිහිටා තිබෙන බිම්කැබෙලි 8ක්.

අක්කර යකු මිල	ઝ .) ආ	ම	-ආණ්ඩුව.	සිතියම 6,079. අයිතිකම කියන්නා—	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	_
		රු.	œ. e	අන්දම.	ඉඩමේ නම.	ගම.	ලනා.
10	36	3	2	කැලේ	උනගහකන්ද	කරවිල කුඹුර	8044
				^ත ිම්	අයිතිකම කියන්නා—න. කිරිස		002.
150	25	2	3	ංග. පොල්	කහටගහලන්ද	දිවුල් දෙනිය	8074
				්ගෝ.	අයිතිකම කියන්නා—ජොත් රුදි	,00	
100	8	0	1	[,] එම	ඇටඹගහ ලන්ද	එම	\mathbf{Y} 393
				ಶೇರದ.	අයි තික ම කියන්නා—ස. සුබසේරි	•	
10	20	0	0	් පිල්ලැ ව	තික්ගහකුඹුර පිල්ලැව	කරවිලක <u>ු</u> මුර	K394
75	3	1	0	ෙ පාල්	එ ම	ීඑම	8082
				හා තුවත්.	අයිතිකම කියන්නා—ස. පුන්විහාමි ස		
· 80	20	2	0	එම	කපුකුත් ෙදවන්න	එම	\mathbf{X} 394
150	29	0	2	එම	කෝන්ග හලන්ද	එම	Y 394
				ರೆದ.	අයිතිකම කියන්නා—ස. සෙන්අ		
20	36	2	0	එම	ංක ්න්ග හලන්ද ී	එම	8086

මෙම ඉඩම් හැණි වැඩිදුර කාරණ සර්වේසර්ජනරාල්උන්නාන්සේගෙන්ද, විකිණීමේ කොන්දේසි ගැණ කාරණ බස්නාහිර පලාතේ වංශාධිපති ඒජන්තඋන්නාන්සේගෙන්ද දැනගත හැකිවේ.

ගරුතර ආණ්ඩුකාර උතුමානන්වහන්සේගේ ආඥාව ලෙස,

ඩබ්ල්යු. ටී. වේලර්, වැඩබලන මහසෙසුතාරිස් වම්න.

No. 1,506, W.P.

Colonial Secretary's Office, Colombo, September 23, 1896.

A T noon on Tuesday, October 27, 1896, the Hon. the Government Agent of the Western Province will put up for sale or settlement, at his office in Colombo, the under-mentioned portion of Crown Land, on the terms authorized by Government.

Preliminary plan 9,726.

Situation—Saunders' road, Colombo.

			E	xtent.
Lot.	Name of Land.	Situation.	A,	R. P.
9410		Colombo	0	0 37.75

Upset price,-Rs. 3,775.

Further information respecting this land may be obtained from the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Hon the Government Agent, Western Province.

By His Excellency the Governor's command,

W. T. TAYLOR, Acting Colonial Secretary. වමී 1896 ක්වූ සැප්තැම්බර්මස 23 වෙනි No. 1,506, W. P. දින කොලඹ මහලෙකුතාරිස්උන් තාන්සේගේ කන්තෝරුවේදීය.

නම් 1896 ක්වූ මක්තෝබර්මස 27 වෙනි දිනවූ අතහරු වාද දවල් 12ට පමණ කොළඹ කච්චේරියේදී බස නාහිර පලාතේ වංශාධිපති ආණ්ඩුවේ ඒජන්හඋන්නා න්සේ විසින් මෙහි පහත සඳහන්වෙන ආණ්ඩුවේ බිම කැබෙල්ල, ආණ්ඩුවේ නියෝගවල පුකාරයට වෙන් දේසිකර විකුණින්ව නොහොත් තීන්දුකරදෙන්ව යෙදෙනවා ඇත.

සිතියම 9,726. පිනිවාතිබෙන්නේ කොලඹ සාන්ඩුථ්ස් පාරේය.

		මහත.			
ඉනා.	පිහිටාතිබෙන සථානය.	අ. රු. ප.			
9410	ඉකාළඹ	0 0 37.75			

ම්ලකර තිබෙන ගණන රු. 3,775.

මේ ඉඩම ගැණි වෑඩිදුර කාරණ සෙර්වේශර්ජනරාල් උන්නාත්සේගෙන්ද, විකිනීමේ කොත්දේසි ගැණි බස්නාහිර පලාඉත් වංශාඛිපති ආණ්ඩුමේ ඒජන්තඋන් නාත්සේගෙන්ද දුනගත හැකිවේ.

ආමාත්ඩුකාර උතුමාතත්වහන්සේගේ ආඥාවලෙස, චාබිල්යු. වී. වේලර්, වැඩබලන මහමසකුතාරිස් වහම්.

No. 1,507, w. P.

Colonial Secretary's Office, Colombo, October 10, 1896.

O'N Monday, November 30, 1896, at 12 noon, the Hon. the Government Agent for the Western Province will put up for sale or settlement, at his office in Colombo, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorized by Government.

Nine allotments of land situated in Pasdun korale east and west of the Kalutara District of the Western Province.

		Preliminary plan	10,400.	Ev	tent.	Upset Price
Lot.	Village.	Name of Land.	Description.		R. P.	per Acre.
	Q		•			Rs. c.
8322 8323	Iddagoda Iddagoda and Gurudala	Godandahena do.	f Jungle	$0 \\ 148$	$\begin{array}{cc} 2 & 31 \\ 1 & 0 \end{array}$	$\begin{array}{cc} 50 & 0 \\ 65 & 0 \end{array}$

The Sale under Notice 1,506, w. P., has been postponed to Friday, November 27, vide Notification in Part I. of to-day's Gazette (p. 572).

October 16, 1896.

Lot.	Village.	Name of Land.	Description.		tent. R. P.	Upset Price per Acre. Rs. c.
8324 8325 8326	Gurudala Do. Do.	Godandahenakele do. do.	Planted land do. Jungle	$egin{matrix} 0 \ 0 \ 1 \end{bmatrix}$	1 29 2 16 2 25	$\begin{array}{ccc} 30 & 0 \\ 30 & 0 \\ 30 & 0 \end{array}$
		Preliminary plan 10,	4 01.			
8327 G 720 8328 H 720	Helembe Do. Do. Do.	Godandahena Alahengodawatta Weligodakele Kirimetiyewilakumbura	Forest High jungle do.	$\begin{array}{c} {\bf 12} \\ {\bf 4} \\ {\bf 25} \\ 0 \end{array}$	$egin{smallmatrix} 1 & 0 \\ 1 & 36 \\ 0 & 12 \\ 0 & 7 \end{bmatrix}$	50 0 40 0 40 0 10 0

Further information respecting these lands may be had from the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Hon. the Government Agent, Colombo.

By His Excellency the Governor's command,

W. T. TAYLOR, Acting Colonial Secretary.

No 1,507, w. P.

වමී 1896 ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 10 වෙනි දින කොළඹ මහසෙකුතාරිස්උන්නාන්සේගේ කන්තෝරුවේදීය.

ට ස්නාහිර පලාතේ වංශාහිපති ඒජන්තඋන්නාන්සේ විසින් මෙහි පහත සඳහන්වෙන ආණ්ඩුව සන්තක ඉඩම ආණ්ඩුවේ නියෝගවල පුකාරයට වමී 1896 ක්වූ නොවැම්බු මස 30 වෙනි දිනවූ සඳුද දවල් 12ට පමණ කොළඹ කච්චේරියේදී වෙන්දේසික්ර විකුණන්ට නොහොත් නින්දුකර දෙන්ට යෙදෙනවා ඇත.

බස්නාහිර පලාතේ කලුතර දිස්තුික්කේ පස්දුන්කෝරලේ පිහිවාතිබෙන බිම්කැබෙලි ⁹ක්.

සිතියම 10,400.

	මහුත. ් දි	කරකය මීල. රු.
	2 31	50
	1 0	65
8324 ගුරුලෙදල ගොඩත්දහේන කැලේ වගාකරපු බිම 0	1 29	30
8325 එම එම එම 0	2 16	30
8326 එම න ${f n}$ ලල් 1	2 25	
සිතියම 10,401.		
8327 සැලඹේ ගොඩන්ද හේන මූකලාන 12	1 0	50
G 720 එම අලහේන්ගොඩවත්ත උස්කැලෑව 4	1 36	40
8328 එම වැලිගොඩකැලල් එම 25	$0\ 12$	40
m H720 එම ක්රීමෑවියේව්ල කුඹුර කමත $ m 0$	0 7	10

මෙම ඉඩම් ගැණි වැඩිදුර කාරණ සෙර්වේශර්ජනරාල්උන්නාන්සේගෙන්ද, විකිනීමේ කොන්දේසි ගැණ ඛස්නාහිර පලාතේ වංශාධිපති ආණ්ඩුවේ ඒජන්නඋන්නාන්සේගෙන්ද දැනගහහැකිවේ.

ගරුතර ආණ්ඩුකාර උතුමානන්වහන්සේගේ ආඥුවලෙස,

ඬබ්ල්සු. ඊ. වේලර්, වැඩබලන මහසෙකුතාරිස් චම්භ.

LAND SALES IN THE EASTERN PROVINCE

No. 564, E. P.

Colonial Secretary's Office, Colombo, October 4, 1896.

O^N Thursday, February 18, 1897, and the following days, the Government Agent for the Eastern Province will put up to auction, at his office in Batticaloa, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorized by Government.

	Preli	minary plan 1,130.—Man	munai and Rukam pattus.		Upset Price
Lot. 1722 1723	Village. Makilavaddavan Do.	Name of Applicant. General sale do.	Description. Jungle fit for paddy Re-advertised for non-pay- ment of instalments	Extent. A. R. P. 12 1 16 71 1 0	per Acre. Rs. c. 10 0 10 0 C 2

Lot.	Village.	Name of Applican	t. Description.	Extent	*
	_		. -		
1724	Makilavadda v an	General sale	Jungle fit for paddy	19 3 6	10 0
1725	Do.	do.	do.	52 0 37	10 0
1726	Do.	do.	do.	42 0 24	10 0
1727	Do.	do.	do.	31 0 25	
1728	Rukam	do.	do.	20 2 25	10 0
1732	Do.	do.	do.	40 0 19	10 0
1733	Do.	do.	do.	39 1 5	10 0
1737	Makilavaddavan	do.	do.	49 3 35	10 0
1740	Do.	do.	do.	20 2 11	10 0
1741	Do.	do.	do.	41 2 32	10 0
1742	Rukam	do.	do.	36 1 13	10 0
1743	Do.	. do.	do.	23 1 0	10 0
1746	Makilavaddavan	do.	do.	25 2 25	10 0
1747	Do.	do.	do.	2 3 22	10 0
1750	Do.	do.	do.	$2 \ 0 \ 0$	10 0
		Preliminary plan 2	,158.—Manmunai.		
7145	Narippultoddam	C. Tampimuttu	Fit for paddy	4 2 28	10 0
7148	$\mathbf{\hat{D}_{o}}$.	M. Chinnattampi	Encroachment	1 1 0	^ 12 50
7149	Do.	S. Muttuppillai	do.	13 3 6	$12 \ 50$
7150	Do.	P. Vaikali	do.	1 1 20	$12\ 50$
7151	Do.	K. Parasiramer	do.	7 1 30	12 50
7152	Do.	P. Vaikali	do.	3 2 34	12 50
7153	Do.	S. Nanam	Fit for paddy	9 0 13	10 0
7154	Do.	do.	do.	24 1 34	10 0
	•	Preliminary plan	561 — Eravur		
5863	Chittandikudiruppu	General sale	Fit for paddy	21 3 9	10 0
5903	Vantarumulai	do.	do.	26 0 20	10 0
5906	Do.	do.	do.	17 1 10	10 0
5917	Do.	do.	do.	4 1 4	10 0
5926	Do.	do.	do.	$\hat{5}$ $\hat{1}$ $\hat{30}$	10 0
5930	Do.	do.	do.	17 2 18	$\tilde{10}$ $\tilde{0}$
5932	Do.	do.	do.	1 2 6	10 0
5936	Do.	do.	do.	8 0 30	10 0
0000	20.	***		0 0 00	10 0
0774	D1	Preliminary plan 1	1,244.—Rukam.	r 0.00	10 0
2774	Rukam	R. Somanader	Fit for paddy	5 0 22	
2781	Do.	do.	do.	16 2 1	10 0
		Preliminary plan 6	32.—Manmunai.		
7016	$\mathbf{Mankikaddu}$	General sale	Fit for paddy	2 3 12	10 0
		Preliminary	plan 891.		
10866	Vavunativu	General sale	Fit for paddy	9 1 38	10 0
10868	Do.	do.	do.	8 3 15	10 0
10872	Do.	do.	do.	16 0 30	$\vec{10}$ 0
10873	Do.	do.	do.	11 1 36	10 0
10874	Do.	do.	do.	5 0 8	10 0
10879	Do.	do.	do.	11 0 33	10 0
10880	Do.	do.	do.	13 2 28	10 0
10881	Do.	do.	do.	13 0 19	10 0
10899	Do.	do.	do.	9 0 7	10 0
_ 3 - 5 - 5					
¥ 10	Vonnentidel	Preliminary M. Umanulastta		10 9 20	12 50
X19	\mathbf{V} eppantidal	M. Umarukatta	Fit for paddy	10 3 30	14 90

Further information regarding these lands and conditions of sale may be obtained from the Government Agent, Eastern Province, Batticaloa.

By His Excellency the Governor's command,

W. T. TAYLOR, Acting Colonial Secretary.

No. 564, E. P.

கொரேலானியல சககி⁶த்தார ஆபிகில, கொழும்ப, 1896 *இ*ல் ஐப்பகி*ம*ு 4 ந் சேதி.

1897 ப் ஆணு 6 போசிபாசம் 18 ந் திகதியாகிய வீபாழககிழமையிலு பகுணேயைடுத்த நாடகளிலும் கிழகு போகாணத்து கவற்ணமேந்து ஏசன்றவாகள் தனது ஆபிசில இதன்டியிற சொல்லப்பட்டிருக்கிற முடிக குரிய காணித்துணை 8கீள், அரசாட்சியாரால் உத்தரவுபண்ணப்பட்டிருக்கும் பொருத்தப்பிரகாரம் ஏலத்திற்கூறி அற்பார்.

காணி ததுண்டுகள், கிழக்கு மாகாணத் து மட்டக்களப்பு டிஸ் திறிக்கி விருக்கின்றன. பிளான இலக்கம் 1,130, முண்முண்யும் உறுகாமமும்.

				•	<i>ஏககர்</i>
				விசாலம. 🤉	வீஃ மைதிப்பா.
இல.	கு றிச்சி.	கேள்விக்காரனின் பெயர்.	விவரம.	அ. தா. ப.	<i>ள</i> ு. ச.
1722	ம கிழவட்டவான	ெபா துவிற்பணவு	காடு வேளாண்டை	மச	
	-	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	காகிய நிலம்	12 1 16	10 0

_				න් .	சாவ	ம்.	ஏகுகள் மத்	ர் வி% செப்பு.
இல.	குறிச்சி.	கோள்வுகையாறனின பெயா.	விவர ப்.	௮.	றா.	u.	<i>er</i> 5.	₽.
$\begin{array}{c} 1723 \\ 1724 \end{array}$	மகிழுவடடவான் ஃ ்	பொதுவிற் பண வு ஃ ஃ .ஓ.	வாயி தாகட ா தபூ மி காடு வேளானுமை		1	0	10	0
	•	•	காகிய நிலம	19	3	6	10	0
1725	⊗r 9-	sa.g.	2019	52		37	10	
$\bar{1726}$	ஒ	தை	ஒ	42		24	10	
1727	20 10	2010	6 <u>.</u>	31		25	10	
1728	உறுகாட ம்	रुक्	2 9.73	20		25		
1732		60.5 19.00		40			10	
	<u>தை</u>		சூ			19	10	
1733	89. E	-y-ò	- 0 . ý.	39		5	10	-
1737	<i>ம</i> இழவட்ட வான்	49rð	ஓடி	49		35	10	
1740	ஒர	ஓடி	-yr o	20		11	10	
1741	छन	€ Or Or	egr d	41		32	10	-
1742	உ றுக ாப ம்	egr ð	2013	36		13	10	
1743	6970	ட ை	& ₽	23	1	0	10	0
1746	ம கிழவடட வான	ஓ	ஒத	25	2	25	10	0
1747	20.2	50.0	2010r	2	3	22	10	0
1750	டைத	∞ -3-	200	2	0	0	10	0
F145		ய டம் 2,158, மணமு						
7145	த ரிப்புல்தோட்டம்	சி. தம பிமுத்த	வேளாண மைச்செய்		~	•		_
10			கைசு <i>சேற்ற</i> நிலம	4		2 8	10	
7148	60.Q	மு. சினுனததட்பி	குடைடிப்பிடி ததைபூ மி	1	I	0	12	5 ()
7149	est à	ச. மு <i>த</i> துப்பிள‰ா	5 òLĢ .	13	3	6	12	50
7150	டை	പ. തെലാടാണി	5010	1	1	20	12	50
7151	song.	கை. ப ரசிராடா	ஒடி	7	1	30	12	50
7152	60.2	പ. തൈലാം നേണി	രെ	3	2	34	12	50
7153	ஓ	சி. ஞானம	வேளா ண்டைச்செய்					
-	•	,	கைகேகேற்றநிலம	9	0	13	10	0
7154	रक्ष क	Oro.	் <u>சூ</u> ர் இத்திரை	24	1		• 10	ŏ
50.00	0: : 0	படம் 561, ஏருவூர						
5863	சிற்முண்டி சூடியி	0.10 -0.5	<i>a</i>					
	ருப்பு	பொ <i>து</i> விற் பன வு	வேளாணமைச்செய்	0.1		^	10	_
#009	3	(S. 5	கைக்கே <i>ற்றநி</i> லம	21	3	9	10	0
5 903	வந்தா றுமூில	. अ.व.	501.9	26	0		10	0
5906	•्राके	60 <u>9</u>	ஷ	17	1		10	0
5917	જીવે.	டை	<u>ை</u> .	4	1		. 10	0
5 926	60.3	ட ை	டை	5	1	30	10	O
5 930	9.2	+9rð	டை	17	2	18	10	0
5 932	6∂i.g.	egr o	1913	1	2	6	10	0
5 936	ஓட்	€9 ™	eara	8	0	30	10	0
0844	•	டைம் 1,244, உறுகாம	ம்.					
2744	உறுகாடும்	<i>றெ</i> , சோமனுதா	வேளாண் டைச் செய்					
			கைக்கே ற்றநில ம	5	0	22	10	9
2781	रुप्र	रु न	ஷ	16	2	1	10	0
		படம் 632, மண்மு‱						
7016	ட ங் கி ககட்டு	ச ொ துவுற்பனவு	வேளாண் மைச்செய்					
			ை கைகே ம்ற நி லம	2	3 1	2	10	0
	O	ப டம் 891.						
0866	ചമ്പത്ന ഉദ് ച	பொதுவிற்பனவு	வேளா ண் மைச்செய்					
			கைகசேற்றநிலம	9	1 3		10	0
L 086 8	€ GLG	6 3.2	60.9	8	3 I	5	10	0
10872	& or∂	EOLO.		16	0 3	0	10	0
10873	60LQ	60 <u>.</u> 9.	_	11	1 3		10	0
0874	6 <u>9</u> -6	Son 9	491.9	5	_	8	10	ŏ
0879	62 <u>.</u> g.	60.0	· ·		0 3			ŏ
0880	60 <u>-9-</u>	ஓ	•	13	2 2	_		Ö
0881			•					
	. <u>О</u>	6 <u>1.9.</u>	•	13	0 1			0
	ட ை	ை 2	60L9L	9	0	7	10	0
0899		00						
0899	Carin in Co	LL 98.	@				•	
19	வேப் ப ந் இடல்	பட ட 98. டா. உடறைகத்தா	வேளாண டைச்செய் கைககேற்றநில ம ்	10	3 3	0	12 5	'O

இககாணிக‰ோப்பற்றிய டேலேகனடான விளம்பரங்களேயும் கொந்தீசுக‱யும்பற்றி மட்டக்கனப்பு அர சாட்சி ஏசன்றுத்துரை யவர்கள் கந்தோரில் விஞவீ அறிந்தகொள்ளலாம்.

தேசாதிபதி மகோதமா அவாகளினது கடடவோயினபடி,

டப்பின்யூ. ற்றீ. தேய்லர், இராசா**ங்க விகி**தரின் வே**லேபாரப்**பவர்.

LAND SALES IN THE NORTH-WESTERN PROVINCE.

No. 1,193, N.-W. P.

Colonial Secretary's Office, Colombo, October 9, 1896.

ON Wednesday, December 2, 1896, at 12 o'clock noon, the Government Agent for the North-Western Province will put up to auction, at his office in Kurunegala, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorized by Government.

Four allotments of land situated in the Hiriyala hatpattu division of the Kurunegala District of the North-Western Province.

Preliminary plan 2,111.

					Extent.
Lot.	Village.	Name of Land.	Name of Claimant.	Description.	A. R. P.
10341 10342 H 1076	Mipitiya Do. Do.	Kandagolledalupota Nikaweratiyadalupota Bullanakumbura	Crown do. Mudalihami, Korala	Chena five years old do. Paddy field	$ \begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$

Upset price,—Lots 10341 and 10342, Rs. 10 per acre; lot H 1076, Rs. 80 per acre.

Further information respecting these lands may be obtained from the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Government Agent, North-Western Province.

By His Excellency the Governor's command,

W. T. TAYLOR, Acting Colonial Secretary.

No. 1,193, N.-W. P.

වම් 1896 ක්වූ ඔක්තෝබඊ මස 9 වෙනි දින කොළඹ

මහ මස කුතා රිස්උන් නාන්සේ ගේ කන්තෝරු වේදීය.

ව යඹ දිසාවේ ආණ්ඩුවේ ඒජන්තඋන්නාන්සේ විසින් මෙහි පහත සඳහන්වෙන ආණ්ඩුව සන්තක ඉඩම් ආණ්ඩුවේ නියෝගවල පුකාරයට වම් 1896 ක්වූ දෙසැම්බර් මස 2 වෙනි බුද දින දවල් 12ට කුරුනෑගල කව්වේරියේදී වෙන්දේසිකර විකුණන්ට යෙදෙනවා ඇත.

වයඹ දිසාවේ කුරුනෑගල පලාතේ තිරියාලහත්පත්තුවේ පිහිටාතිබෙන බිම්කැබෙලි 3ක්.

සිතීයම 2,111. අයිතීකම කියන්නා—රාජසන්තක.

		,		මහත.
මනා.	ගම.	ඉඩමේ නම.	අන්දම.	අ. රු. ප.
$10341 \\ 10342$	මිපිටිය එම	කන්දගොල්ලේ දඵපොත නිකවැරවියේ දඵපොන	තුන්ඇව්රිදි වයස් ඇති ඉහ එම	ජන 3 1 4 3 2 37
H 1076	එම	අයිනිකම කියන්නා—මුදලිභාමි ෙ බූල්ලන කුඹුර	ංක්රාල. කුඹුර	0 0 24

නියමකරණලද මුදල—නොම්මර 10341 සහ 10342 බිම්කැබෙලිවලට අක්කරයකට රුපියල් 10යි, H 1079 බිම් කැබෙල්ලට අක්කරයකට රුපියල් 80යි.

මෙම ඉඩම් ගැණ වැඩිදුර කාරණ සර්වේසර්ජනරාල්උන්නාන්සේගෙන්ද, විකිනීමේ කොන්දේසි ගැණි වයඹ දීසාවේ ඒජන්තඋන්නාන්සේගෙන්ද දැනගන්ට පුළුවන.

ගරුතර ආණ්ඩුකාර උතුමානන්වහන්සේගේ ආඥවලෙස,

ඩබ්ල්යු. වී. වේලර්, වැඩබලන මහසෙකුතාරිස් වම්හ.

No. 1,194, N.-W. P.

Colonial Secretary's Office, Colombo, October 9, 1896.

O^N Thursday, December 10, 1896, at 12 o'clock noon, the Government Agent for the North-Western Province will put up to auction, at his office in Kurunegala, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorized by Government.

Eight allotments of land situated in the Wanni hatpattu division of the Kurunegala District of the North-Western Province.

•		Preliminary plan 5	42.		Extent.
Lot.	$\mathbf{Village}.$	Name of Land.	Name of Claimant.	Description.	A. R. P.
3694a	Budumuttawa and				
	Danduwewa	Part called Puhulindaoyahena			
	,	and part Danduwewa forest	The Crown	Chena	3 0 17
3694b	Do.	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	do.	do.	3 1 15
3694c	Do.		do.	do.	3 0 30
3695a	Danduwewa	-	do.	Forest	3 1 10
3700c	Budumuttawa		do.	do.	3 1 14
3705a	Danduwewa		do.	do.	4 3 12
3 515 <i>b</i>	Budumuttawa	_	do.	Chena	3 1 10

Lot.	Village.	Name of Land.	Name of Claimant.	Description.	Extent.
3719	Budumuttawa	Part of Kongahamullahena	The Crown	Chena	6 3 24

Upset price,—Rs. 10 per acre.

By His Excellency the Governor's command,

W. T. TAYLOR, Acting Colonial Secretary.

No. 1,194, N.-W. P.

වම් 1896 ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 9 වෙනි දින කොළඹ මහසෙකුහාරිස්උන්නා න්සේගේ කන්තෝරුවේදීය.

ව ගඹ දිසාවේ ආණ්ඩුවේ ඒජන්තඋන්නාන්සේ විසින් මෙහි පහත සඳහන්වෙන ආණ්ඩුව සන්තක ඉඩම් ආණ්ඩුවේ තුයෝගවල පුකාරයට වමී 1896 ක්වූ දෙසැම්බර් මස 10 වෙනි දිනවූ බුහස්පතින්ද දවල් 12ට කුරුනෑගල කච්චෙව්රියේදී වෙන්දේසිකර විකුණන්ට යෙදෙනවා ඇත.

වයඹ දිසාවේ කුරුනෑගල පලාතේ වන්නිහත්පත්තුවේ පිහිටාතිබෙන බිම්කැබෙලි අවක්. සිහියම 549

	$\omega \omega \omega = \partial \omega$.			
കള	දෙවලම් නම	අත් යම	මහත. අරා අ	
	3	φω φυ.	φ. υ υ.	•
බුදුමුන්තාව සහ දඬුවැව	කොටසුක නම පුහුලිඳඹය හේන	_		_
	කොටසක් දඬුවැවේ මුකලානය	ඉහි න	3 0 17	í
එම		එම	3 1 15	í
එම	·	එම	3 0 30)
දඬුවැව	_	මුකලාන	3 1 10)
බුදුමුත්තාව	<u> </u>	ී එම	3 1 14	
_ දඹුවැ ව		එම	4 3 12	3
බුදුමුත්තාව		ඉග් න	3 1 10)
එම	කෝන්ගහමුල හේනෙන් කොට			
	සක්ය	එම	6 3 24	:
	එම එම දඬුවැව බුදුමුක්තාව දඬුවැව බුදුමුක්තාව	ගම. ඉඩමේ නම. බුදුමුන්තාව සහ දඬුවෑව කොටසක් නම පුහුලිඳඹය හේන කොටසක් දඬුවැවේ මූකලානය එම — දඬුවැව — බුදුමුන්තාව — දඬුවැව — වුදුමුන්තාව — වුදුමුන්තාව — මුදුමුන්තාව — මුදුමුන්තාව — මුදුමුන්තාව —	ගම. ඉඩමේ නම. අන්දම. බුදුමුන්තාව සහ දඬුවෑව කොටසක් නම පුහුලිඳමය හේන කොටසක් දඬුවැවේ මූකලානය හේන එම උඩුවැව	මහත. ගම. ඉඩමේ නම. අන්දම. අ. රු. ප බුදුමුන්තාව සහ දඬුවැව කොටසක් නම පුහුලිඳමය හේත කොටසක් දඬුවැවේ මූකලානය හේන 3 0 17 එම — එම 3 1 15 එම — එම 3 0 30 දඬුවැව — මූකලාන 3 1 10 බුදුමුන්තාව — මුකලාන 3 1 14 දඬුවැව — එම 4 3 12 වුදුමුන්තාව — හේන 3 1 10

නියමකරණලද මුදල අක්කරයකට රුපියල් 10.

මෙම ඉඩම් ගැන වැසිදුර කාරණ සෙර්වේශර්ජනරාල්උන්නාන්සේගෙන්ද, විකිනීමේ කොන්දේසි ගැණි කාරණ වෙයඹ දිසාවේ ආණ්ඩුවේ ඒජන්තඋන්නාන්සේගෙන්ද දුනගන්ට පුළුවන.

ගරුතර ආණ්ඩුකාර උතුමා නත්වහන්සේගේ ආඥුවලෙස,

ඩනිල්යු. ටී. වේලර්, වැඩබලන මහසෙකුතාරිස් වම්**හ**.

No. 1,195, N.-W. P.

Colonial Secretary's Office, Colombo, October 12, 1896.

E-tont

ON Friday, December 18, 1896, at 12 noon, the Government Agent for the North-Western Province will put up to auction, at his office in Kurunegala, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorized by Government.

Two allotments of land situated in the Katugampola hatpattu division of the Kurunegala District of the North-Western Province.

Preliminary plan 2,166.

_					13ZUCHU
Lot.	Village.	Name of Land.	Name of Claimant.	Description.	A. R. P.
$\frac{10627}{10628}$	Matawa do.	Penalibodakumbura Kotanadambekumbura	Crown do.	Paddy field do.	$\begin{array}{cccc}0&1&2\\0&1&3\end{array}$

Upset price,-Rs. 75 per acre.

Further information respecting these lands may be obtained from the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Government Agent, North-Western Province.

By His Excellency the Governor's command,

W. T. TAYLOR, Acting Colonial Secretary.

No. 1,195, N.-W. P.

වම් 1896 ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 12 වෙනි දින කොළඹ මහසෙකුතාරිස්උන්නාන්සේගේ කන්තෝරුවේදිය.

ට යඹ දිසාවේ ආණ්ඩුවේ ඒජන්තලන්නාන්සේ විසින් මෙහි පහත සඳහන්වෙන ආණ්ඩුව සන්තක ඉඩම් ආණ්ඩුවේ නියෝගවල පුකාරයට වමී 1896 ක්වූ දෙසැම්බර් මස 18 වෙනි දිනවූ සිකුරාද දවල් 12ට කුරු නැගල කඩ්වේරියේදී වෙන්දේසිකර විකුණින්ට යෙදෙනවා ඇත.

[•] Further information respecting these lands may be obtained from the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Government Agent, North-Western Province.

වයඹ දිසාවේ කුරුනෑගල පලාතේ කටුගම්පලහන්පත්තුවේ කොට්ඨාසයේ පිහිටාතිබෙන බිම්කැබේලි.

		සිතියම 2,166. අයිතිකම කිය	න්නා—ආණ්ඩුව.	මහත.
මනා .	ගම.	ඉඩමේ නම.	අන්දම.	අ. රු. ප.
10627	මතව	ෙ පනලිබොඩකුඹුර	කුඹුරු බිම	0 1 2
10628	එම	කොට්නා දෙඹේ කුඹුර	. එම	0 1 3

නියමකරණලද මුදල අක්කරයකට රුපියල් 75යි.

මෙම ඉඩම් ගැන වැඩිදුර කාරණ සර්වේසර්ජනරාල්උන්නාන්සේගෙන්ද, විකිනීමේ කොන්දේසි ගැණි වයඹදිසාවේ ඒජන්තඋන්නාන්සේගෙන්ද දුනගන්ට පුළුවන.

> හරුතර ආණ්ඩුකාර උතුමානන්වහන්සේගේ ආසුවලෙස, ඩබ්ල්යු. ටී. වේලර්, වැඩබලන මහලෙසකුතාරිස් වම්න.

No. 1,196 N.-W. P.

Colonial Secretary's Office,

Colombo, October 12, 1896.

O^N Friday, December 18, 1896, at 12 noon, the Government Agent for the North-Western Province will put up to auction, at his office in Kurunegala, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorized by Government.

Ten allotments of land situated in the Katugampola hatpattu division of the Kurunegala District of the North-Western Province.

Preliminary plan 2,158.—Village, Kawdumunna.					
Lot.	Name of Land.	Name of Claimant.	Description.	A.	R. P.
Z 1084	Veralagahamadditahena	W. B. Alwis	Cocoanut garden	3	0 27
A 1085	Miyanawalagawahena	do.	do.	5	0 10
${f B} \ 1085$	Delbawahena	do.	do.	2	3 33
C 1085	Galagawahena	do.	do.	9	3 33
$\mathbf{D} \ 1085$	Veralagollahena	do.	do.	3	3 27
E 1085	Kolongahamulahena	do.	Chena	11	1 2
$\mathbf{F} 1085$	Dewapaulamulahena	do.	do.	6	2 0
G 1085	Mekaralyayaowitahena	do.	do.	4	3 2
$\mathbf{H}\ 1085$	Mekaralyaya Dumunadalagahahena	do.	do.	16	0 0
I 1085	Mekaralyayahena	do.	do.	4	1 34

Upset price,—Lots Z 1084, A 1085, B 1085, and C 1085, at Rs. 50 per acre; and lots D 1085, E 1085, F 1085, G*1085, H 1085, and I 1085, at Rs. 10 per acre.

Further information respecting these lands may be obtained from the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Government Agent, North-Western Province.

By His Excellency the Governor's command,

W. T. TAYLOR, Acting Colonial Secretary.

No. 1,196, N.-W. P.

වම් 1896 ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 12 වෙනි දින කොළඹ මහසෙකුතාරිස්උන්නාන්සේගේ කන්තෝරුවේදීය.

ට යනු දිසාවේ ආණ්ඩුවේ එජන්තඋන්නාන්සේ විසින් මෙහි පහත සදහන්වෙන ආණ්ඩුවසන්තක ඉඩම් ආණ්ඩුවේ වේ තියෝගවල පුකාරයට වමී 1896 ක්වූ දෙසැම්බු මස 18 වෙනි දිනවූ සිකුරාද දවල් 12ට කුරුනෑගල කව්වේරියේදී වෙන්දේසිකර විකුණන්ට යෙදෙනවා ඇත.

වයඹ දිසාවේ කුරුනැගල පලාතේ කටුගම්පල හන්පත්තුවේ කොට්ඨාසයේ පිහිටා තිබෙන බිම්<mark>කැබෙලි.</mark> ගම—කවුඩුමුන්න.

				હ	യമ്പം	
ඉතා. ∵	ඉඩමේ නම.	අයිතික ම කිය න්නා.	අන්දම.	œ٠	රු. ද	3.
Z 1084	වැරැලගහමඩිත්ත හේන	ඩබ්ලිවු. බී. අල්විස්	පොල්ව ත්	3	0 2	7
$\mathbf{A} 1085$	මියනවලගාවා ඉහ්න	ී එම ්	එම	3	0 1	0
B 1085	දෙල්බාව හේන	එම	එම	2	3 3	3
C 1085	ගලගාවා හේන	එම	එම	9	3 3	3
$\mathbf{D}1085$	වැරැලගොල්ල හේන	එම	එම	3	3 2	7
E 1085	කොලොන්ගහමුල හේ න	එම	ගේ න	11	1	2
$\mathbf{F} 1085$	වැවපා උලමුල හේන	එම	එම	6	2	0
G 1085	මැකරල්යාය ඕවිට හේන	එම	එම	4	3	2
$\mathbf{H}1085$	එම දුනුමඩලාගත හේන	එම	එම	16	0 -	0
I 1085	මැකරල්ගාය හේන	එම	එම	4	1 3	4

 ${f Z}~1084$ සහ ${f A}~1085,~{f B}1085,~{f C}~1085$ නිම්කැබෙලි අක්කරයකට නියමකරනලද මුදල රුපියල් 50යි.

D~1085,~E~1085,~F~1085,~G~1085,~H~1085,~I~1085 බමනැමෙලි අක්කරයකට නියමක්රනලද මුදල රුපියල් 108.

මෙම ඉඩම් ගැණ වැසිදුර කාරණ සර්වේසර්ජනරාල්උන්නාන්සේගෙන්ද, විකිනීමේ කොන්දේසි ගැණි කාරණ කුරුනැගල ආණ්ඩුවේ ඒජන්තඋන්නාන්සේගෙන්ද දුහගන්ට පුළුවන.

> ගරුතර ආණ්ඩුකාර උතුමා නන්වහන්සේගේ ආකුව ලෙස, ඩබ්ල්යු. ටී. වේලර්, වැඩබලන මහසෙකුතාරිස් වම්ග.

LAND SALES IN THE PROVINCE OF SABARAGAMUWA.

No. 243, P. of S.

Colonial Secretary's Office, Colombo, October 2, 1896.

On Tuesday, December 8, 1896, at noon, the Government Agent for the Province of Sabaragamuwa will put up to auction, at his office in Ratnapura, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorized by Government.

Thirteen allotments of land situated in the Udapattuwa of the Kuruwiti korale of the Province of Sabaragamuwa.

Peliminary plan 555. Village.—Ellegedera.

					\mathbf{E}_{i}	xtent	j.
]	Lot.	Name of Land.	For sale or settlement.	Description.	A.	R. P	: .
0	69	Bomalugodella		Chena	0	3 1	
\mathbf{P}	69	Batakada Kumburaowita o	or Ambalameowita	Owita	1	0	
\mathbf{Q}	69	${f Batakadakumbura}$		Field	2	2 1	
${f R}$	69	Ellegederakumbura		do.	21	2 3	8
\mathbf{s}	69	Udaĥawatta Arambewatta		Garden, cocoanut, &c.	4	3 1	0
\mathbf{T}	69	Dorakadakumbura	`	Field	3	2 2	9
U	69	Lindagawakumbura and N	ikagaha Mandiyakumbura	do.	3	3 3	2
V	69	Udawatta	,	Chena	2	0 2	8
W	69	Diyannage Liyadda		Deniya	5	0.30	0
\mathbf{X}	69	Karangodawatta Henyaya	or Karandagahawatta Henyaya	Chena	30	0 36	3
•			For sale.				
Y	69	Eluktennahena	For saic.	Half grown forest	7	1 19	9
_	00	Didalemanena	For sale or settlement.	11011 810 11 11 101000	•	1 14	2
\boldsymbol{Z}	69	Egodaasweddama	Tor said or settlement.	Deniya	3	1 3	5
	••	25 Carres II Carrette	771.	<i>J</i>	v	× 00	,
\mathbf{F}	70	Dikhena	For sale.	Half grown forest	3	3 29	9

Upset price,—Rs. 25 per acre.

Further information respecting these lands may be obtained from the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Government Agent, Ratnapura.

By His Excellency the Governor's command,

W. T. TAYLOR, Acting Colonial Secaetary.

No. 243, P. OF S.

වම් 1896 ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 2 වෙනි දින කොළඹ මහසෙකුතාරිස්උන්නාන්සේගේ කන්තෝරුවේදිය.

බරගමු දිසාවේ ආණ්ඩුවේ ඒජන්තඋන්නාන්සේ විසින් මෙහි පහත සඳහන්වෙන ආණ්ඩුව සන්තක ඉඩම ආණ්ඩුවේ නිගෝගවල පුකාරයට වමී 1896 ක්වූ දෙසැම්බර් මස 8 වෙනි දිනවූ අතහරුවාද දවල් 12ට රක්නපුරේ කව්වේරියේදී වෙන්දේසිකර විකුණන්ට යෙදෙනවා ඇත.

සබරගමු දිසාවේ කුරුව්ටිකෝරලේ උඩපත්තුවේ පිහිටාත්බෙන බිම්කැබෙලි 13ක්.

සිනියව 555. විකිණීමට නොහොත් බේරාදීමට.

				9) යා ද	D.
මනා.	ඉඩමේ නම.	ගම.	අන්දම.	q.	Ø₹	. ප.
O 69	බෝමඵගොඩැල්ල්	ඇල්ලේ ෙ ගදර	ග ස්ත	0	3	15
P 69	වටකඩකුඹුරෙ ඔව්ට නො	110 0 1				
	නොත් අම්බලමේ ඕවීට	එම	බ පිට	1	0	9
\mathbf{Q} 69	වටකඩ කුඹුර ී.	එම	කුඹුර	2	2	17
m R~69	ඇල්ලේගෙදර කුඹු ර	එම	ී එම	21	2	38
\mathbf{S} 69	උඩහවත්ත, අරඹෙවත්ත	එම	පොල් යනාදිය ගස්	•		
			ඇති වන්ත	4	3	10
T 69	ෙ දරකඩ කුඹුර	එම	කුඹුර්	3	2	29
\mathbf{U} 69	ිලිඳගාව කුඹුර සහ නිකාගය					•
	මන්ඩිගය කුඹුර	එම	එම	3	3	32
V 69	උඩවත්ත	එම	<i>ම</i> ෙන්න	2		28
W69	දීගනමන ලි යද්ද	එම	ලද නිය	5	0	30
\mathbf{X} 69	කරන්ගොඩ වන්න හේන්ය	එා ය	•	-		
	ඉනාඉහාත් කරඳ ග හ ව ද	ಶಿದ್ದಾ				
	ඉහින් යාග	එම	ගේන	30	0	36
		විකි්ණෑීම ට.				
Y 69	ඉඵක්තැන්නෙ හේන	ඇල් ලේ ගෙදර	ලද ගි ඩියා <i>න</i>	7	1	12
1 00	නිරකත(වාවෙ අලාන	ඇල් මල් මකද් ට	<u>ဇင်စာဆုံကာទာ</u>	•	_	
•		විකිණිමට නොහොත් බේරාදිමට.	•	_	_	
Z 69	එ ගොඩ අස්වැ ද් දුම	ඇල්ලේ ගෙ දර [්]	ලද නි ය	3	1	35
			•			

නො. ඉඩමේ නම්. ගම. අන්දම. අ. රූ. ප. විකිණිමට. F 70 දික්හේන ඇල්ලේගෙදර දෙගිඩියාන 3 3 29

අක්කරයක් රුපියල් 25 බැගින්.

මෙම ඉඩම් ගැණි උරුමවාසිකමක් ඇති කෙනෙක් රත්නපුරේ කච්චේරියට පැමින විකිනෙන දිනදී හෝ ඊට මන්තෙන් තමුන්ගේ උරුමවාසිකම් කියා සිවින්ට ඕනැය.

මෙම ඉඩම් ගැණි වැඩිදුර කාරණ සර්වේශර්ජනරාල්උන්නාන්සේගෙන්ද, විකිනීමේ කොන්දේසි ගැණි කාරණ සබරගමුදිසාවේ ආණ්ඩුවේ ජ්ජන්තඋන්නාන්සේගෙන්ද දනගන්ට පුළුවන.

ගරුතර ආණ්ඩුකාර උතුමානන්වහන්සේගේ ආඥුවලෙස,

ඩබ්ල්යු. වී. වේලර්, වැඩබලන මහසෙකුතාර්ස් වම්න.

LAND ACQUISITION NOTICES.

HAVING been duly directed by the Governor, with the advice of the Executive Council, acting under the provisions of "The Land Acquisition Ordinance of 1876," section 6, to take order for the acquisition of the following land, required for a public purpose, namely, for cooly lines for the Public Works Department, to wit:—

Preliminary plan 4,668. Village—Poddelgoda.

Lot. Name of Land. Description. Name of Claimant. A. R. P.*
N 797 Rangalla estate Patana The proprietors of title plan 50,373 0 1 14

I hereby give public notice, as required by section 7, that the Government proposes to take possession of the land.

All persons interested in the aforesaid land are hereby required to appear personally or by agent before me at the Kandy Kachcheri on October 26, 1896, at 2 o'clock, and to state the nature of their respective interests in the land, and the amount and particulars of their claims to compensation for such interests.

Kandy Kachcheri, September 24, 1896.

ALLANSON BAILEY, Government Agent.

වීම් 1876 ක්වූ අවුරුද්දේ නොම්මර 3නේ ආඥුපහුයේ හත්වෙනි වගන්තියේ පුකාරයට ආණ්ඩුවේ කටයුත්ත කට, ඒනම් :—පුසිඩ කමාත්ත දෙපාතීමේන්තුවේ කුලිකාරයින්ට සිටීමට ලැයිම් සෑදීම පිණිස මෙහි පහත සඳහන්වෙන ඉඩම ලබාගැණිම සඳහා කිුිිිිිිිි සහ පිණිස "වමී 1876යේ ඉඩම් ලබාගැණිමේ ආඥුපහුයේ" හවෙනි කාණ්ඩයේ කරතිවෙන පංගාර්තුවල පුකාරයට කාරක මන්තිුිසභාවේ මන්තුණිය ඇතුව උතුමානන් වහන්සේගෙන් නිසිආකාර මට අණැලැබී තිවේ, ඒ ඉඩම නම් :—

සිනියම 4,668. ගම—පොද්දල්ගොඩ. මහත. නො. ඉඩමේ නම. අන්දම. අයිනිකම කියන්නා. අ. රූ. ප. N 797 රන්ගලවන්න පතන නොම්මර 50,373 නේ ජලැන කඩදුසියේ අයිනිකාරයෝ 0 1 14

එබැවින් ඉඩම අයිතිකරගැනීමට ආණ්ඩුවේ කල්පනාව තිබෙනබව පොදුජනසාට දුනගැන්ම සඳහා හත් වෙනි වගන්තියේ ඕනැකර තිබෙන හැරියට මෙයින් දුනුම්දෙමි.

ඉතනස් ඉඩමට අයිනිවාසිකම් ඇත්තාවූ සැමදෙනම තමුන්ම නොතොත් තමුන් වෙනුවට කියාකරණ අත වම් 1896 ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 26 වෙනි දින පස්වරු දෙකට මහනුවර කව්වේරියේදී මා ඉදිරිපිටට පැමිත ඒ කොයිඅන්දමේ අයිනිවාසිකම්ද කියා කියාසිටින්ට ඕනෑවා සහ මෙම ඉඩම වෙනුවට ඉල්ලාසිටින මුදල් ගණ නත් ඊට ඇත්තාවූ තමුන්ගේ අයිනිකමේ තොරතුරුන් කියාසිටින්ට ඕනෑවා මහසින් දනගත යුතුයි.

වීම් 1896 ක්වූ සැස්තැම්බර් මස 24 වෙනි දින මහනුවර කච්චේරියේදිය. ඇලන්සන් බේලි, ආණ්ඩුවේ ඒජන්ත වම්**ග.**

1876 ட ெடு.-த்து 3 ட இலககச்சடடத்தினை தா 7 ட பிரிவின் பிரகாரப் பெகிரங்க சீதேவைக்கு கூவிடிடு வைத்தைக்கடைத்துகளு வேணாடியதாக பினனர்ச் செரலைபைபாடுமே காணியை, அஃகாவது :——

பிரதமைபடத்த இலக்கம் 4,668. குறிச்சி—பொத்தல்கொடை.

விசாலம[.] ஏ. *றா*. ப

தூண்டு. காணியினது பெபா. N 797 இரங்கல்லதோட்டம **മില**്ഗ. പ**പ**്കാണ உரிசதாளியின் பெயா.

.

50,373 ட இலகக பிரதம **ப**ட தத்ல் உள்ளவாகள்

0 1 14

எடுத்தாக கொளுவதற்கான எத்தனஞ்செய்யுமபடி. 1876 ட இடு-த்த கொணிஎடுத்து ககௌனவைதைப்பற்றிய சடு-த்தினதை 6 ம் பிரிவின் ஏற்பாடுகளின் பிரகாரம் மந்திராடுலோசுணச் சடையினது ஆடுலோசுணயுடன் தேசாதி பதியவாகள் எனக்குக் கற்புணு செய்திருப்பதனுலை, அக்காணியை ஆட்சிஒப்புக்கொள்ள அரசாடகியார எண்ணி யிருக்குறு என்பதை. 7 ம் பிரிவின்படி வேணடியபிரகாரம் நான் இதுணக கொண்டு பிரசித்தமாய் விளமுபாஞ் செய்கிறேனை.

மேறு நூத்த காணிக்கு உரித்து படிக்கின்ற சகலருடி தாமாக அல்லது அவரவருடைய காரியாரர் மூலமாய் 1896 ம் வருஷ்டி அற்பகிமாசம் 26 ந் சேதியில்னறு 2 டிணிக்கு கண்டி கச்சேரியில் எனமுன் பாக வெளிப்பட்டுத் தத்தமக்கு அக்காணியிலுள்ள உடந்தைகளின் து தன்மையையும் அவ்வுடந்தைகளுக்கோய்த் தாடி சாதிக்கும் உரித்துகளின் தொகையையும் விவரங்கின்யும் சொல்லும்படி இத்னுல் அவரகளிடத் தெறு தக்கொள்ளப்படுகின்றது.

கண்டி கச்சேரி, ஹெபிடடாசிமாசம் 24 ந் தேதி. எலன்சன் பேலி, அரசாடசி ஏசண்டை

T7 _ 1 4

AVING been duly directed by the Governor, with the advice of the Executive Council, acting under the provisions of "The Land Acquisition Ordinance of 1876," section 6, to take order for the acquisition of the following land, required for a public purpose, namely, for a quarry and for building a set of cooly lines, to wit:—

Preliminary plan 4,670. Village—Kengalla.

				extent.
Lot.	Name of Land.	Description.	Name of Claimant.	A. R. P.
P 797	Beruwadeniyawatta	Garden	Beruwadeniya Kirihami	0 1 5
Q 797	Kolongahawatta	do.	S. P. L. Tenappa Chetti	$0 \ 0 \ 5$
R 797	Do.	\mathbf{Rock}	do.	0 0 13

I hereby give public notice, as required by section 7, that the Government proposes to take possession of the lands.

All persons interested in the aforesaid lands are hereby required to appear personally or by agent before me at the Kandy Kachcheri on November 6, 1896, at 2 o'clock, and to state the nature of their respective interests in the lands, and the amount and particulars of their claims to compensation for such interests.

Kandy Kachcheri, October 10, 1896. ALLANSON BAILEY, Government Agent.

ම 1876 ක්වූ අවුරුද්දේ නොම්මර ශිනේ ආඥපතුයේ හත්වෙනි වගන්තියේ පුකාරයට ආණ්ඩුවේ කටයුත්ත කට, ඒනම් :—ගල්වලකට සහ කුලිකාරයින්ට ලැයිම් සෑදීමටත් මෙහි පහත සඳහන්වෙන ඉඩම් ලබා ගැණීම සඳහා කියාකරණ පිණිස "චෂී 1876යේ ඉඩම් ලබාගැණීමේ ආඥපතුයේ" හවෙනි කාණ්ඩයේ කර තිබෙන පංගාර්තුවල පුකාරයට කාරක මන්තිසභාවේ මන්තුණය ඇතුව උතුමානත්වහන්සේගෙන් නිසිආකාර මට අණිලැබී තීමේ, ඒ ඉඩම් නම් :—

සිතියම 4,670. ගම-කෙත්ගල්ල.

ඉනා.	ඉඩමේ නම.	අන්දම.	අයිතීකම කියන්නා.	මඟ හා. අ.රෑ. ප.
P 797	බේරුවාලෙනියේ වන්න	වත්ත	මේරු වා දෙනියේ කිරිහාමි	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
Q 797 R 797	ඉකා ලොන්ගහව ත්න එම	එම ගල්ප වි තය	ඇස්. පී. ඇල්. නෙනප්පාමසට්රි එම	$\begin{matrix}0&0&3\\0&0&13\end{matrix}$

එබැවින් ඉඩම් අයිතිකර ගැණීමට ආණ්ඩුවේ කල්පතාව නීබෙනබව පොදුජනයාට දූනගැන්ම සඳහා ගන්වෙනි වගන්නියේ ඕනැකරතිබෙන ගැටියට මෙයින් දූනුම්දෙම්.

ඉහතක් ඉඩම්වලට අයිතිවාසිකම් ඇත්තාවූ සෑමදෙනම තමුන්ම නොහොත් තමුන් වෙනුවට කි්යාකරණ අය වම් 1896 ක්වූ නොවැම්බර් මස 6 වෙනි දින පස්වරු 2කට මහනුවර කච්චේරියේදී මා ඉදිරිපිටව පැමින ඒ කොයි අන්දමේ අයිතිවාසිකම්ද කියා කියා සිටින්ට ඕනැවා සහ මෙම ඉඩම් වෙනුවට ඉල්ලාසිටින මුදල් ගණනත් ඊට ඇත්තාවූ තමුන්ගේ අයිතිකමේ තොරතුරුත් කියාසිටින්ට ඕනැබව මෙයින් දූනගන යුතුයි.

වමී 1896 ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 10 වෙනි දින මහනුවර කච්චේරියේදීය. ඇලන්සන් බේලි, ආණ්ඩුවේ එජන්ත වම්ක.

1876 ம இு-தது 3 ம இலக்கச்சட்டத்தின் து 7 ம பிரிவின் பிரகாரம் கல்பாருக்கும் கூலி லயினுக்கும் என்னும் பகிரங்கதேலைக்கு வேண்டியதான் பின்னாச் சொல்லபடிடும் காணிக்கூர், அஃதாவது :—

பிரகமபடத்து இலக்கம் 4,670. குறிச்சி—கென்கெல்ல.

				•	ബി ക	·n 6	NIT.	
து <i>ண</i> P 7:	or B .	காணியின் து 6 பயர்.	விவரம்.				ெ.	,
	-	ெபரு வாதெனியேவத்த	சோட்டம	ெப ருவா தெனியே கிரிகா மி	0	1	5	
Q 7	97	கொல்லான்ககாவத்த	5 mg.	எஸ். பீ. எல். <i>தேனைபடா</i>				
				ெ சட்டி	0	0	5	
R 7	97	ஒடி	க ல் லு	டை	0	.0	13	

எடுத்து ககொள்வதற்காண எத்தணஞ்செய்யுடியடி 1876 ம இல-த்துக காணி எடுத்துககொள்வதைப்பற் றிய சட்டத்தினது 6 பிரிவின ஏற்பா இகளின பிரகாரம் மந்திரா வோசணேச் சபையினது ஆலோசணேயுட ன தேசாதிபதியவாகள் எனுககுக கற்பிண செய்திருப்பத்தைல், அக்காணியை ஆட்சிஒப்புகொள்ள அரசாட் சியார் எண்ணியிக்கிறு எணு பதை 7 ம பிரிவின் படி வேண்டியபிரகாரம் நான் இதனைக்கொண்டு பிரசித்தபாய் விளம்பாஞ்செய்கிறேனு.

டேற்கு மித்த காணிதளுக்கு உரித்தப்பேசுகின்ற சகலருட தாடாக அல்லது அவரவருடைய காரிய காரா மூல்மாய் 1896 டி ஞி) காரத்திகையாசடி 6 ந் தேதியில்னறு 2 பணிக்கு கண்டி சுச்சேரியில் என்முண பாக வெளிப்படுத் தத்தமக அக்காணிகளிலுள்ள உடந்தைகளினது தன்மைகளையடிய அவ்வுடந்கைகளுக்கா யத் தாம் சாதிக்கும் உரிதத்களின் தொகையையும் விவரங்கின்யும் சொல்லும்படி இத்தைல் அவரகளிட தெற்கேடுக்கொள்ளப்படுகின்றது.

கண்டை கச்சேரி, 1896 ம் @லு ஐப்பசிமு 10 ந் உ. எ**ுலென்சன் பூடிலி,** அரசாட்சி ஏசண்டு.

Amended Notice.

AVING been duly directed by the Governor, with the advice of the Executive Council, acting under the provisions of "The Land Acquisition Ordinance of 1876," section 6, to take order for the acquisition of the following lands, required for a public purpose, namely, for a general cemetery, to wit:—

Preliminary plan 608. Village—Rakwana, in the Medapattu of Atakalan korale in the Province of Sabaragamuwa.

				Extent.
Lot.	Name of Land.	Description.	Name of Claimant.	A. R. P.
V 76	Yakdigalahenawatta	Tea about 8 years old	Nawatihami, Gan-arachchi	0 0 39
W 76	Do.	Chena 8 years old	do.	4 3 22

I hereby give public notice, as required by section 7, that the Government proposes to take possession of the lands.

All persons interested in the aforesaid lands are hereby required to appear personally or by agent before me at Rakwana on November 10, 1896, at 1 o'clock, and to state the nature of their respective interests in the lands, and the amount and particulars of their claims to compensation for such interests.

Ratnapura Kachcheri, October 10, 1896. H. L. Moysey, Acting Government Agent.

ඉවනස් කරණලද දුන්වීමයි.

වීම් 1876 ක්වූ අවුරුද්දේ නොම්මර 3නේ ආඤුපතුයේ හත්වෙනි වගන්තියේ පුකාරයට ආණ්ඩුවේ කටයුත්ත කට, ඒතම් :—සොමහාන්තුම්යකට මෙහි පහත සඳහන්වෙන ඉඩම් ලබාගැනීම සඳහා කුියාකරණ පිණිස " වම් 1876යේ ඉඩම් ලබාගැණෑමේ ආඤුපතුයේ" හමෙනි කාණ්ඩයේ කරතිබෙන පංගාර්තුවල පුකාරයට කාරක මන්තුිසභාවේ මන්තුණය ඇතුව උතුමානන්වහන්සේගෙන් නිසිආකාර මට අනලැබී නිමේ, ඒ ඉඩම් තම් :—

සිනි යම608. ගම—රක්වාන. සපරගමු පලාතේ අටකලන් කෝරලේ මැදපත්තුවේය.

				මනවා.
ලනා.	ඉඩමේ නම.	අන්දම.	අයිතිකම කියන්නා.	අ. රු. ප.
V 76	යක්දීගලගේන වත්ත	අවුරුදු 8 පමන වයසැති තේවත්ත	නැවතිහාමි ගම්ආරච්චි	0 0 39
W 76	` ි එම	අවුරුදු 8 පමන වයසැනි මග්න		4 3 22

එබැවින් ඉඩම් අයිතිකර ගැණීමට ආණ්ඩුවේ කල්පනාව තිබෙනබව පොදුජනයාට දැනගැන්ම සඳහ හත්වෙනි වගන්තියේ ඕනැකර තිබෙන හැරියට මෙයින් දැනුම්දෙමි.

ඉහතක් ඉඩම්වලට අයිතිවාසිකම් ඇත්තාවූ සැමදෙනම තමුන්ම නොහොත් තමුන් වෙනුවට කියාකරණ අස ව**්** 1896 ක්වූ නොවැම්බර් මස 10 වෙනි දින එකේ කනිසමට රක්වානේදී මා ඉදිරිපිට පැමින ඒ කොයි අන්දමේ අයිතිවාසිකම්ද කියා කියාසිටින්ට ඕනැවා සහ මෙම ඉඩම් වෙනුවට ඉල්ලාසිටින මුදල් ගණනත් ජීට ඇත්තාවූ තමුන්ගේ අයිතිකමේ තොරතුරුත් කියාසිටින්ට ඕනැබව මෙයින් දැනගත යුතුයි.

ටම් 1896 ක්වූ මක්ඉත්බර් මස 10 වෙනි දීන රක්නපුරේ කචිවේරියේදීය. එච්. ඇල්. මොයිසි, වැඩබලන ආණ්ඩුවේ ඒජන්ත වම්**හ.**

திருத்**சப்பட்**ட அறிவீசசல்.

1876 ம இல- சது 3 ம் இலக்கச் சட்டக்கின் து 7 ம பிரிவின்பிரசாரம் ஒரு பொதுச் சுகோட்டுக்கு என் னும் பகிர்வக சேவைக்கு வேண்டியதான பின்னாச்சொல்லப் படும் காணிக்கோ, அஃதாவ் து :—

> பிரதடைபடத்து இலககடை 608. குறிச்சு—சபறகொழுவை மாகாண ததில் அடடகள**ன்** கோறின்யில் மதபத் திலைவ இற்≆வாண்.

				விசாலம.		
் தூ ண் டு	கோணியினத பெயர்.	வீவரம்.	உரிததாளியின் பெயா.	ஏ. அர. ெ		
V 76	யக்திகஹ ஹெனவத் த	8 வருடப்போன தேயி	O 0 ÷O	0 0 39		
W 76	- y r 3	<i>இ</i> வத்தோடை ம் 8 வருடம ி சனற சேணே	நவதிகாபி கண ஆறச்சி ≀∂.அ.	$egin{array}{cccc} 0 & 0 & 39 \\ 4 & 3 & 22 \end{array}$		

எடுத்துக்கொள்வதற்கான எத்தனஞ்செய்யும்படி 1876 ம் இடு-த்துக் காணி எடுத்துக்கொள்வதைப்பற்றியை சட்டத்தின் து 6 ம் பிரிவீன் ஏற்பாடுகளின் பிரகாரம் மந்திராலோ சுணேச் சடையின்து ஆலோ சணேயுடன் தேசா இயதியவாகள் எனுக்குக் கற்பணே செய்திருப்பத்ஞல், அக்கொணியை ஆடசிஒப்பு கொள்ள அரசாட்சியார் எண்ணணியிருக்கிறோ குண்பதை 7 ம் பிரிவீனபடி வேண்டியபிரகாரம் நாண் இதீணக்கொணும் பிரசித்தமாய் கினேம்பரஞ்செய்கிறேன்.

கேற்று நித்த காணிகளு குகு உரித்துப்பேசு கினற் சகலரும் தாடாக அல்லத் அவர்வருடைய சாரியகாரா மூல் பாய் 1896 ம் வருஷம் கார்த்திகைபாசம் 10 ந் தேதியில் னறு 1 மணிக்கு இறகவானுயில் எணமுன்பாக வேளிப்பட்டுத் தேத்தம்கு இத்தள்களிலுள்ள உடந்தைகளின் த தென்மையையும் அவ்வடந்தைக்களுக்காய்த் தாட் சொதிகுகும் உரித்தாளின் தொகைகையையும் விவரங்குளையும் சொல்லும்படி இத்தைல் அவரகளிடத்திற் தேடைக்குகொள்ளப்பேடுகின்றது.

இ**ொடம்**பைரி கச்சேரி, _1896 ம ஆணும் ஒகுடோய*ு*ு 10 ந் வ. எச். எல். டொடிசீ, அரச டசி ஏசணடின வேல்போர்ப்அ**வர்**.

REVENUE NOTICES.

OTICE is hereby given that the Government Agent for the Western Province will receive sealed tenders for the purchase of the under-mentioned Toll Rents of the Western Province from January 1 to December 31, 1897. The tenders, which must be in sealed envelopes superscribed "Tender for Toll Rents," will be received at the Colombo Kachcheri until 12 o'clock noon on Tuesday, October 20, 1896, when they will be opened, and all persons making tenders will be required to be present or to satisfy the Government Agent by some duly accredited agents that the tender is made hand field. that the tender is made bona fide.

The person whose tender is selected by the Government Agent for submission to the Governor will be required to deposit at once one-tenth of the purchase amount in cash, and should the tender be accepted by His Excellency the Governor, to furnish approved security for one-half of the whole purchase amount, or in cash for one-third of the whole purchase amount, within thirty days of the date of the receipt by him of the notification of the Governor's

acceptance of his offer.

He will also be required to deposit money to pay the fees of the Crown Counsel for examining and giving his opinion on the title deeds of properties tendered by him as security, and for examining and settling the security bond, and the fees charged by the Crown Proctor for examining documents and drawing the security bond, and also the expenses for appraising the properties and of registering the security bond.

All title deeds tendered as security should be accompanied by a certificate obtained from the Registrar of Lands that the lands to which they relate are unencumbered. This certificate must be obtained at the cost of the party

offering the security.

Further information can be obtained on application to the Government Agent.

MUNICIPAL TOLL.

Toll at Lock-gate, St. Sebastian.

TOLLS OTHER THAN THOSE ON THE TRUNK ROADS.

A.—Colombo District.

1. Toll on the road from Pasyala to Hanwella at Ellakkala near the 2nd milepost, and toll on the road from Veyangoda to Attanagalla.

B.—Negombo District.

Toll on the road from Selathandiya to Alutapola near the 5th milepost.

2. Toll on the road from Ja-ela to Minuwangoda at the Kotugoda bridge.

C.—Kalutara District.

Toll at the Kitulgahawatta ferry.

Toll at the Kepu-ela ferry and toll at the ferry at Galpata. Payment at one clears the other. Toll on the road from Pamankada to Horana between the 18th and 19th mileposts.

Government Agent's Office, Colombo, October 12, 1896.

A. R. DAWSON, Government Agent.

 $oldsymbol{eta}$ ගිනිස් පහත සඳහන්වෙන බස්නාහිර දිසාවේ පාලම් රේන්ද වම් 1897 ක්වූ ජනවාරි මස 1 වෙනි දින පවත් දෙසැම්බර් මස 31 වෙනි දින දක්වා ආණ්ඩුවෙන් බදුගැණීමට එවිනලද මුදුලන් ඉල්එම්පහු බස්නාහිර දිසාවේ ආණ්ඩුවේ ඒජන්තඋන්තාන්සේ විසින් භාරගණු ලැබේ.

දිසාවේ ආණ්ඩුවේ එස්නිකඋන්නාන්සේ විසින් භාරගණනි ලැබේ.
වතුක් මුදුලත් ඉල්ඵම්පතු මතුපිට හෙවත් ඇන්විලොප් උඩ "Tender for Toll Rents" පාලම රේන්ද සඳහා ඉල්ඵම්පතුය යන වාසගම ඇතුව වමී 1896 ක්වූ ඔක්හෝබර් මස 20 වෙන් අකුහරුවාද දවල් 12 වනතුරු කොළඹ කඩ්චේරියට භාරගනු ලැබේ. එව්ට එහිදි ඒවායේ මුද්දර කඩා බලනවා ඇත. තවද ඉල්ඵම්පතු දිසිවින සෑමදෙනාම ඉදිරිපිටට ඇවිදින් (නැතහොත් තමන් විසින් වෙන අගෙකුට නිසි බලයක්දී ඔහු එවා හෝ) ඒ දෙනලද ඉල්ඵම්පතු සැබෑවූ ඇත්තේ ඒවා බවට ඒජන්තඋන්නාන්සේට ඒත්තුගන්වන්නට ඕනැය. ආණ්ඩුවේ ඒජන්තඋන්නාන්සේ විසින් උතුමානන්වහන්සේ වෙන ඔප්පුකර සිටීමට තෝරාගන්නාලද ඉල්ඵම්පතුය අයිතිකාරයා විසින් ඉල්ලාපු ගණනෙන් දහයෙන් කොටසකට වැටහෙන මුදල් ගණන සල්ලි වලින් වහාම ඇපතිබන්ට ඕනෑවා පමණකුත් නොව එම ඉල්ලීම උතුමානන්වහන්සේ විසින් භාරගන්නට ගෙදුනි

නම් ඔහුගේ ඉල්ලීම උතුමානන්වහන්සේ විසින් එත්තුගත් බව දැනුම්දුන් දින පවන් තිස්දවසක් ඇතුලකදී එම ඉල්ඵ ගණිනෙන් දෙකෙන් පංගුවකට වරිනා ඇප එත්තුගත් මුදු ඔප්පුවලින් හෝ තුණෙන් පංගුවකට වරිනා ඇප මුදලෙන් හෝ නිඛා සම්පුණි කරන්නට ඕනෑය.

ඇප පිණිස තීබකලද ඔප්පු සෝදිසිකිරීම සඳහා ආණ්ඩුවේ අද්වකා**ත් උන්නාන්තේට** ගෙවිගයුතුවූ ගාස්තු

දිද, ඇපමජපු සෑදීමටද, ඒවා සෝදිසිකර සම්පූණිකෙරීමටද, ඉඩම් තක්සේරුකිරීමට සහ ඇප ඔප්පු රෙජිස් තර් කෙරීමට ගෙවිය යුතුවූ ගාස්තූත් ඔහු විසින් ගෙවන්නට ඕනෑය. ඇප වෙනුවෙන තිබනලද ඉඩම්වල ඔප්පු ඒවා මීට පුථම ඇපේකට නොහොත් උකසකට සටත්නැති බවට ඉඩම් ලියාපැන්විකරණ රෙජිස්තුාර්තැනගෙන් සහතිකපතුයක් ලබාගත යුතුයි. මෙම සහතිකපතුය ලබාගැණීමට් ඕනෑකරණ වියදම ඇප තබන අය විසින් දුරියයුතුයි.

මේ ගැණි වැඩිදුර කාරණ ආණ්ඩුවේ ඒජන්හඋන්නාන්සේගෙන් ඉල්එම්කළ විට දුනගන්ට පුඑවන.

පුඛාන පාරවල්වල පාලම්රේන්ද. A.—නගරකට අයික් පාලම්.

සන්තුඛස්තියමේ ඇලරේන්දයද.

්පුධාන පාරවල් නොවන පාලම් රේ*න්*ද. A.—කොළඹ දිස්තුක්කුවේ.

1. පස්යාලේ සිට හන්වැල්ලව යන පාරේ හැතැක්ම 2ලක් කනුවට නුදුරුව එල්ලක්කල නිමේ රෙන්දයද. වේයන්ගොඩ සිට අත්තනගල්ලට යන පාරේ රේන්දයද. C 3*

B.—මීගමු දිසිජුක්**කුවේ.**

 $oldsymbol{1}$. සෙල්ලන්න හන්දියේ සිට අඵතාපලට යන පාරේ හැකැක්ම 5හේ කනුවලක රේන්දයද.

2. ජැලේ සිට මිනිවන්ගොඩට යන පාරේ කොටුගොඩ පාලම් රේන්දයද.

C. _ කළුතර දිස්තික්කුවේ.

1. කිතුල්ගභවත්තේ තොටුපල් රේදයද.

කැපුඇලල් නොටුපල් රේන්දය සහ ගල්පාන නොටුපල් රේන්දයද—එක රේන්දපලකට ගෙවු විට අනිත් රේන්ද්පලෙන් නිදහස්ව සන්ට් පුළුවන.

පාමන්කඩ සිට කොර්නට යන පාරේ හැනැක්ම 18මේ සහ 19යේ කන අතරේ රේන්දයද.

වමී 1896 ක්වූ ඔක්තෝඛර් මස 12 වෙනි දින කොළඹ කව්වේරියේදීය.

ඒ. ආර්. ඩෝසන්, කුණ්ඩුවේ ඒජන්තතැන.

OTICE is hereby given that the right to collect drift and sunken wood during 1897 in the Kudaganga and Maguru-ganga streams, from Demodara junction to the bridge over the Maguru-ganga at Badureliya, in Pasdun korale east of the Kalutara District, will be sold by public auction at the Kalutara Kachcheri on November 24, 1896, at 12 o'clock noon.

> H. W. BRODHURST, Assistant Government Agent.

Kalutara Kachcheri, **October 14**, 1896.

කා එතර දිස්තුික්කේට අයිති පස්දුන්කෝරලේ දෙමෝ දර සිට බදුරැලියේ මගුරුගුගේ පාලම නෙක්, කුඩා ගමන් සහ මිතුරැගමක්ත් පාවෙන්නාවූ සහ එහි දියගට තිබෙන ලිදඹු ආදිය වම් 1897 නේ අවුරුද්දට එකතුකිරීමේ බලය, චම් 1896 ක්වූ නොවැම්බර් මස 24 වෙනි දින දවල් 12ට කළුතර කුව්වේරියේදී පුසිබ වෙන්දේසියේ විකුනන්ට යෙදෙන බව මෙයින් දන්වමි.

> එච්. ඩබ්ල්යු. බොඩ්හර්ස්ට්, ආණැඩුවේ උප්එජන්ත විමත.

වුම් 1896 ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 14 වෙනි දින කළුතර කච්චේරියේදීය.

OTICE is hereby given that the Government Agent for the Central Province will receive sealed tenders for the purchase of the under-mentioned Toll Rents of the Central Province from January 1 to December 31, 1897.

The tenders, which must be in sealed envelopes superscribed "Tender for Toll Rents," will be received at the Kandy Kachcheri until 12 o'clock noon on Friday, October 30, 1896, when they will be opened, and all persons making tenders will be required to be present or to satisfy the Government Agent by some duly accredited agents that the tender is made bonâ fide. If the tenders are not satisfactory, the rents will be sold immediately by public auction.

The person whose tender is selected by the Government Agent for submission to the Government larger than the convergence of the converg

The person whose tender is selected by the Government Agent for submission to the Governor will be required to deposit at once one-tenth of the purchase amount in cash, and should the tender be accepted by His Excellency the Governor, to furnish approved security for one-half of the whole purchase amount, or in cash for one-third of the whole purchase amount, within thirty days of the date of the receipt by him of the notification of the Governor's acceptance of his offer.

He will also be required to deposit money to pay the fees of the Crown Counsel for examining and giving his opinion on the title deeds of properties tendered by him as security, and for examining and settling the security bond, and the fees charged by the Crown Proctor for examining documents and drawing the security bond, and also the expenses for appraising the properties and of registering the security bond.

All title deeds tendered as security should be accompanied by a certificate obtained from the Registrar of Lands that the lands to which they relate are unencumbered. This certificate must be obtained at the cost of the party

offering the security.

Further information can be obtained on application to the Government Agent.

Municipal Tolls.

Peradeniya bridge and Iriyagama road toll.

2. Katugastota bridge. 3. Gonawatta ferry and Talatu-oya bridge. Payment of toll at either place on the same day will clear

Lewella ferry.

the other.

5. Haloluwa ferry.

Government Tolls.

1. Gondennawa road toll.

2 Kadawala road toll.

3. Teldeniya bridge and Kengalla road toll.

Madawala road toll. 4.

5. Kaludaela-Perabahutenna road toll.

5. Raindaela-i Glabanto and Tolk.

6. Balakaduwa road toll.

7. Aluwihare and Weragama road tolls. Payment of toll at either place on the same day will clear the other.

8. Dambulla and Galewela road tolls. Payment of toll at either place on the same day will clear the other.

9. Nalanda bridge.

10. Ampitiya and Gurudeniya road tolls. Payment of toll at either place on the same day will clear the other. 11.

Kolongahamula road toll. 12. Weragantota ferry.

13. Ilukmodara and Kondasale ferries,

Gampola and Kadugannawa road tolls. Payment of toll at either place on the same day will clear the other.

Kandy Kachcheri, October 9, 1896. ALLANSON BAILEY, Government Agent. ම කී පහත සඳහන්වෙන මධාවේ දිසාවේ පාලම් රේන්ද වම් 1897 ක්වූ ජනවාරි මස 1 වෙනි දින පට්රි ලෙසාම්බර් මස 21 වෙනි දින පත්ව කත්වයට ජනවාරි මස 1 වෙනි දින පට්රි ෙදෙසැම්බර් මස 31 වෙනි දින දක්වා ආණ්ඩුවෙන් බදුගැණෑමට එවනලද මුදුලත් ඉල්ඵම් පඩු මබ ${f x}$ ම දිසාවේ ආණ්ඩුවේ ඒජන්හඋන්නාන්සේ විසින් භාරගණි ලැබේ.

මතුකි මුදලක් ඉල්ළුම්පතු මතුපිට හෙවක් ඇන්විලොප් උඩ "Tender for Toll Rents" පාලම් රේන්ද සඳහා ඉල්ළුම්පතුය යන වාසගම ඇතුව වම් 1896 ක්වූ ඔක්කෝබර් මස 30 වෙනි සිකුරාද දවල් 12 වනතුරු මහනුවර කව්වේරියට භාරගනු ලැබේ. එව්ට එහිදී ඒවායේ වුද්දර කඩා බලනවා ඇත. නවද ඉල්ළුම්පතු දී සිවින සැම්දෙනාම ඉදිරිපිටට ඇවිදින් (නැතුණොත් තමන් විසින් වෙන අපෙකුට නිසි බලයක්දී ඔහු එවා හෝ) ඒ දෙනලද ඉල්ඵම්පතු සැබෑවූ ඇත්තේ ඒවා බවට ඒජන්තඋන්නාත්සේට ඒන්තුගන්වන්නට ඕනෑය. ඉල්ඵම් පතු එත්තුගන්තාලෙස නොතිබුනොත් එවලේම එම රේන්ද පුසිබ වෙන්දේසිකර විකුනන්ට යෙදේ.

ආණ්ඩුවේ ඒජන්ත,උන්නාන්සේ විසින් උතුමානන්වහන්සේ වෙත ඔප්පුකර සිටීමට තෝරාගන්නාලද ඉල්ඵම්ප් හුය ි අයි හි කාරයා විසින් ඉල්ලාපු ගණනෙන් දහයෙන් කොටසකට වැටහෙන මුදල්ගණන සල්ලි වලින් වනාම ඇපතිබන්ට ඕනෑවා පමණිකුත් නොව එම ඉල්ලීම උතුමානන්වහන්සේ විසින් භාර්ගන්නට යෙදුනි නම් ඔහුගේ ඉල්ලීම උතුමානත්වහන්සේ විසින් එත්තුගත් බව දැනුම්දුන් දින පටන් නිස්දවසක් ඇතුලුතදි එම ඉල්ව ගණනෙන් දෙකෙන් පංගුවකට වරිනා ඇප එන්තුගන් මුදුම්ප්පුවලින් හෝ තුණෙන් පංගුවකට වරිනා ඇප මුදලෙන් හෝ නිබා සම්පූණි කරන්නට ඕනෑය.

ඇප පිණිස තිබනලද මඵ්පු සෝදිසිකිරීම සඳහා ආණ්ඩුවේ අද්වකාත් උන්නාන්සේට ගෙවියයුතුවූ ගාස්තු වද, ඇපඹජ්පු සැදීමටද, ඒවා සෝදීසිකර සම්පූණිකෙරීමටද, ඉඩම් තක්සේරුකිරීමට සහ ඇප ඔප්පු රෙජිස් තර් කෙරීමට් ගෙවියයුතුවූ ගාස්තුත් ඔහු විසින් ගෙවන්නට ඕනෑය.

ඇප වෙනුවෙන් නිබනලද ඉඩම්වල ඔප්පු ඒවා මීට පුථම ඇපේකට නොහොත් උකසකට යටත්නැති බවට ඉඩම් ලියා පදින්විකරණ් රෙජිස්තුාර්තැනගෙන් සහතිකපතුයක් ලබාගත යුතුයි. මෙම සහතිකප<mark>තු</mark>ය ලබාගැණීමට ඔනැකරණ වියදම ඇපතුබන අග විසින් දුරියයුතුයි.

මේ හැණ වැඩිදුර කාරණ ආණ්ඩුවේ ජ්ජන්තඋන්තාන්සේගෙන් ඉල්එම්කළ විට දුනගන්ට පුඑවන.

නාගරිකසභාවට අයිති පාලම් රේන්ද.

- ජෛරාදෙනියේ පාලම සහ ඊරියගම පාරේ රේන්දය.
- 2. කටුගස්තොට පාලම.
- ගෝනවත්තේ තොටුපල සහ කලාතුඹයේ පාලම්. මෙයින් එක ඉරින්දපලකදි රෙන්දකාසි ඉනව්වොත් එදවස තුලදි අනිකට රේන්දනාසි ගේවීමෙන් . නිදුනස්ය.
 - 4. ලේවැල්ලේ නොටුපල.
 - **කල්බඵවේ නොටුපල.**

ආණ්ඩුවේ පාලම් රේන්ද.

- ගොන්දෙන්නාවේ පාරේ රේන්දය. 1.
- කඩවල පාරේ රේන්දය.
- 3. තෙල්දෙනියේ පාලම සහ කෙන්ගල්ලේ පාරේ රේන්දය.
- මඩවල පාරේ රේන්දග.
- කළුදෑඇල, පෙරබහුතැන්නේ පාරේ රේන්දය.
- බලකඩුවේ පාරේ මර්න්දය.
- අළුවිතාරේ සහ වේරගම පාරේ රේන්ද. මෙයින් එක රේන්දපලකදි රේන්දකාසි ගෙව්වොන් එදවස තුලදී අනිකට රේන්දකාසි ගෙවීමෙන් නිදහස්ය.
- 8. දඹුල්ල සහ ගාලේවෙල පාරේ රේන්ද. මෙයින් එක රේන්දපලකදී රේන්දකාසි ගෙව්වොත් එදවස තුලදී අනිකට රේන්දකාසි ගෙවීමෙන් නිදහස්ය.
- 9. තාලන්දේ පාලම. 10. අම්පිටිය සහ ශුරුදෙනියේ පාරේ රේන්ද. මෙයින් එක රේන්දපලකදී රේන්දකාසි ගෙව්වොත් එදවස තුලදී අනිකට රේන්දකාසි ගෙවීමෙන් නිදහස්ය.
 - කොලොන්ගහමුල පාරේ රේන්දය.
 වේරගම්තොව තොටුපල.

 - 13. ඉළුක්මෝදර සහ කුත්ඩසාලේ තොටුපලවල්.
- 14. ගම්පල සහ කඩුගත්නාවේ පාරේ රේන්ද. වෙසින් එක රේන්දපලකදි රේන්දකාසි ගෙව්වොත් එදවස තුලදී අනිකට රේන්දකාසි ගෙවීමෙන් නිදශස්ය.

වම් 1896 ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 9 වෙනි දින මහනුවර කච්චේරියේදීය.

ඇලන්සන් බේලි, ආණ්ඩුවේ ඒජන්තඋන්නාන්සේ.

TOTICE is hereby given that the following Toll
Rent of the Control Provider Rent of the Central Province from January 1 to December 31, 1897, will be exposed for sale by public auction at Pallegama on Monday, October 26, 1896, at 1 P.M., upon the conditions specified below.

The purchaser will be required to deposit on the day of sale one-tenth of the purchase amount in cash, and should the offer be accepted by His Excellency the Governor, to furnish approved security for one-half of the whole purchase amount, or in cash for one-third of the whole purchase amount, within thirty days of the date of the receipt by him of the notification of the Governor's acceptance of his offer.

He will also be required to deposit money to pay the fees of the Crown Counsel for examining and giving his opinion on the title deeds of properties tendered by him as security and for examining and settling the security

bond, and the fees charged by the Crown Proctor for examining documents and drawing the security bond, and also the expenses of appraising the properties and of registering the security bond.

All title deeds tendered as security should be accompanied by a certificate obtained from the Registrar of Lands that the lands to which they relate are unencum-bered. This certifiate must be obtained at the cost of the party offering the security.

Further information can be obtained on application to the Government Agent.

Hembarastota Ferry.

The sale of this ferry will take place at Pallegama, in Matale.

Kandy Kachcheri, October 9, 1896. ALLANSON BAILEY, Government Agent. වී 1897 ක්වූ ජනවාරි මස 1 වෙනි දින පටන් දෙසැම්බර් මස 31 වෙනි දින දක්වා මෙහි පහත සඳහන්වෙන මධාව දිසාවේ නොටුපලේ රේන්දය පහත දක්වන කොන්දේසිවලට එකඟව, වම් 1896යේ ඔක්තෝම්බර් මස 26 වෙනි සඳු දින පස්වරු එකට පල්ලේශමදී පුසිබ වෙන්දේසිකර විකුනන්ට යෙදෙන වග මෙසින් දන්වමි.

ඉල්ලා ගන්නාලද ගනගනන් සියේට දහස බැතින් ගනනක් ගැනුම්කාරයා විසින් විකුනපු දවසේදීම, මුද ලෙන් බැඳතමන්ට ඕනැහ. එම ඉල්ලීම උතුමානත් වහන්සේ විසින් බාරගන්ට යෙදුනොත්, ඔහුගේ ඉල් ලීම උතුමානන්වහන්සේ විසින් එක්තුගත් බව දැනුම් දුන් දින පටත් 30 දවසක් ඇතුලතදී එම ඉල්ළු ගන නෙන් දෙකෙන් පංගුවක් වරිනා ඇප ඒත්තුගත් මුද් දර ඔප්පුවලින් හෝ තුනෙන් පංගුවක් විහිනා ඇප මුද ලෙන් හෝ බැඳ සම්පුණීකරන්ට ඕනෑය.

අප පිණ්ස තබනලද ඔප්පු සෝදිසි කිරීම සඳහා ආණ්ඩුමේ අද්මවාකාත් උන්තාන්සේට ගෙවියයුතු තාස්තුවද, ඇත ඔප්පු සෑදීමටද, ඒවා සෝදිසිකර සම් පුණ් කෙරීමටද, ඉඩම් තක්සේරුකෙරීමට සහ ඇත ඔප්පු රෙජිස්ටර් කෙරීමටත් ගෙවියයුතු ගාස්තුන් ඔහු

විසින් ගෙවන්ට ඕනෑ ෙ.

ඇප වෙනුවෙන් තබනලද ඉඩම්වල ඔස්පු ඒවා මීට පුථම ඇපේකට නොහොත් උකසකට යවත් නැති බවට ඉඩම් ලියා සටහන්කරණ රෙජිෂ්ටාර්තැනගෙන් සහනිකපතුයක් ලබාගත යුතුයි. මෙම සහනික පතුය ඇප්දෙන තැනැත්තාගේ වියදමෙන් ලබාගතයුතුයි.

මේ ගැණ වැඩිදුර කාරණ ආණ්ඩුවේ ඒජන්තඋන් නාන්සේ ගින්ඉල්ඵම්කල විට දුනගත හැකිවේ.

හෙම්බරස්තොට තොටුපල.

මෙම තොටුපුලේ ඉර්න්දය මාතුලේ පල්ලේගමදි විකුනන්ට දෙදේ.

ඇලක්සන් බේලි, ආණැඩුවේ එජන්තඋන්තාන්සේ. විෂී 1896 ක්වූ ඔක්ගෝබර් මස 9 වෙනි දින මහතුවර කඩ්වේරියේදීය.

NOTICE is hereby given that the Assistant Government Agent, Matara, will put up for re-sale by public auction, at the risk of the original purchasers, the under-mentioned Toll from November 1 to December 31, 1896, on Wednesday, October 28, 1896, at 1 P.M.:—

The road toll at Dondra.

The purchaser must deposit the full purchase amount on the day of sale in cash as security for the rent.

Reason for Re-sale.

Non-payment of the instalment for September, 1896.

THOS. R. E. LOFTUS, for Government Agent.

Galle Kachchéri, October 10, 1896.

එනම් :--

ව ් 1896 ක්වූ නොවැම්බු මස 1 වෙනි දින සිටන් දෙසැම්බු මස 31 වෙනි දින වනතුරු මෙහි පහත සඳහන්වෙන රේන්ද පලමු ගැනුම්කාරයින්ගේ අපුයෝ ජනයට මාහර උපඒජන්න උන්නාන්සේ විසින් ඔක් කෝබර් මස 28 වෙනි බදද දවල් සීනුවේ එකට පුසිඩ වෙන්දේසියේ දෙවනු විකුණක්ට යෙදෙනවා ඇත

දෙවුන්දර තාරේ රේන්දය.

පූඉල්එම්කාරයා විසින් රේන්දය ගත්ට දෙන මුදල සම් ණිගෙන් රේන්දේට ඇප පිණිස අත්පිට ගෙවන්ට ඕනැය.

දෙවනු විකුණින්ට යෙදෙන කාරණිය නම් 1896හේ සැප්තැම්බු මාසේට ගෙවන්ට ඕනෑ වූදල නොගෙවි නිසාය.

ජී. කුක්සන්, ආණ්ඩුුවේ ඒජන්න වෙනුවට.

වම් 1896 ක්වූ මක්තෝවර් මස 10 වෙනි දීන ගාල්ලේ කච්චේරියේදීය. OTICE is hereby given that on Monday, October 26 1896, at 12 noon, will be put up for re-sale at the Galle Kachcheri, at the risk of the original purchasers, any of the under-mentioned Arrack Rents of the Southern Province from November 1, 1896, to June 30, 1897, the original purchasers of which may have failed on or before that date to pay the instalment for the menth of September, 1896.

The purchaser at the re-sale should deposit one-tenth

purchase amount on the day of sale.

Galle District.

1. Four Gravets, Galle, and Akmimana.

2. Talpe pattu.

3. Wellaboda pattu, Gangaboda pattu, and Hinidum pattu.

4. Bentota-Walallawiti korale.

Hambantota District.

5. Magam pattu.

THOS. R. E. LOFTUS, V for Government Agent.

Galle Kachcheri, October 12, 1896.

ම් 1896 ක්වූ නොවැම්බර් මස 1 වෙනි දින පටන් වම් 1897 තේ ජුනි මස 30 වෙනි දින දක්වා මෙති පතන සදහන්වෙන දකුනු පලාතේ අරක්කු රේන්ද වලින් මූල් ගැනුම්කාරයින් විසින් වම් 1896 ක්වූ සැජ් කැම්බර් මාසේදි ගෙවියයුතු මූදල වම් 1896 ක්වූ ඔක් කෝබර් මාසේ 26 වෙනි දිනදි හෝ ඊට මත්තෙන් ගෙවන්ට නොගෙදෙන අරක්කු රේන්ද වම් 1896 ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 26 වෙනි සඳුද දවල් 12ට ගාල්ලේ කඩ්චේරියේදි මුල් ගැනුම්කාරයින්ගේ අපුයෝජනයට දෙවනු විකුණන්ට ගෙදෙනවා ඇත.

දෙවනු විකිනීමේදි ගැනුම්කාරයා විසින් විකිනීමේ මුදලෙන් දහයෙන් පංගුවක් විකුනුම් දවසේදී ගෙවන්ට ම්නෑය.

ගාඵ දිස්තික්කේ.

1. ගාල්ලේ කඩවත් සතර සහ අක්මීමත.

?. තල්පේපත්තුව.

3. ශාල්ලේ වැල්ලබඩපත්තුව, ශකබඩපත්තුවේ සහ හිනිදුම්පත්තුවේ රේන්දය.

4. ගාල්ලේ ඛෙන්තොට වලල්ලාවීටි කෝරලේරේන්දlpha.

හම්ඛන්නොට දිස්නික්කේ.

මාගම් පත්තුවේ රේන්දය.

ජී. කුක්සන්, ආණ්ඩුවේ එජන්තනෑන වෙනුවට.

වම් 1896 ක්වූ ඔක්ඉත්බර් මස 12 වෙනි දින ගාල්ලේ කුච්චේරිශේදිය.

OTICE is hereby given that the Government Agent, Galle, will put up for re-sale by public auction, at the risk of the original purchasers, the under-mentioned Tolls from November 1 to December 31, 1896, on Monday, October 26, 1896, at 1 P.M:—

I. The road toll at Paradowewatta.

2. The road toll at Welitara.

3. The minor toll on the Ambalangoda-Elpitiya road.

4. · Ferry toll at Halpatota.

The purchaser must deposit the full purchase amount on the day of sale in cash as security for the rent.

Reason for Re-sale.

Non- payment of the instalment for September, 1896.

THOS. R. E. LOFTUS, for Government Agent.

Galle Kachcheri, October 12, 1896.

ටී 8 1896 ක්වූ නොවැම්බර් මස 1 වෙනි දින සිටන් දෙසැම්බර් මස 31 වෙනි දින වනතුරු මෙනි පහත සඳහන්වෙන රේන්ද පලමු ගැනුම්කාරයින්ගේ අපුගෝජනයට එජන්තඋන්නාන්සේ විසින් මක්තෝ ම්බු මස 26 වෙනි සඳුද දවල් සීනුවේ එකට පුසිබ වෙන්දේසියේ දෙවනු එකුනත්ට යෙදෙනවා ඇත. එනම් :-

පරදුවේ චක්තේ පාරේ ඉර්න්දය.

වැලිතර පාරේ රේන්දය. 2.

3. අම්බලන්ගොඩ, ඇල්පිහියේ අතුරුපාරේ රේන් çΦ.

හල්පානොව නොටුපල රේඤය.

ඉල්ඵම්කාරයින් විසින් රේන්දය ගන්ට දෙන මුදල සම්පූණිකෙන් රේන්දේට ඇප පිනිස අත්ප්ට ගෙව න්ට ඔනැය.

ලදවනු විකුනන්ට **ගෙ**ලෙන කාරණය නම් 1896යේ සැප්තැම්බු මාසයට ගෙවන්ට ඕනෑ මුදල නොගෙව නිසාය.

> ජී. කුක්සන්, ආණ්ඩුවේ එජන්තතැන වෙනුවට.

වුම් 1896 ක්වූ ඔක්තෝවර් මස 12 වෙනි දින නාල්ලේ කච්චේරියේදිය.

IN accordance with the requirements of section 4 of the Opium and Bhang Ordinance, No. 2 of 1893, I hereby give notice that the licenses for the sale by retail of opium and bhang within the limits of the Local Board town of Matara for the year commencing January 1, 1897, will be two in number. The said licenses will be put up to sale by public auction at the Matara Kachcheri at noon on Saturday, October 31, 1896, and they will be issued in accordance with provisions of the aforesaid Ordinance, and under the following conditions, viz.:—

1. That the places licensed shall be subject to inspection, and that no riotous or disorderly conduct be

allowed to occur therein.

That the places licensed shall not be kept open for the sale of opium or bhang at any time before the hour of

6 in the morning or after 9 in the evening.

3. That the licensee shall cause to be painted or affixed in some conspicuous part of his shop his name, the number of the shop, and the words "Licensed to Sell Opium and Bhang by Retail."

4. That no person other than the licensee shall sell or

expose for sale any opium or bhang under his license, either as agent or servant of such licensee, unless the name of such agent or servant be registered in the office of the Local Board, Matara, with the sanction of the Chairman.

The purchaser of each retail license must take out a wholesale license, and no wholesale licenses will be issued

to any but retail dealers.

6. The position of the shops may be ascertained on application to the Chairman of the Local Board, Matara.

7. The Government Agent for the Southern Province has undertaken to grant licenses to retail at Dikwella and Beligama only to the purchaser of Matara rent.

The Local Board Office, Matara, September 16, 1896. H. WHITE, Chairman.

OTICE is hereby given, in terms of the 4th section of Ordinance No. 2 of 1893, that licenses for the sale by retail of opium and bhang within the limits of the Local Board of Health and Improvement, Kurunegala, will be three in number for the year commencing January 1, 1897, and ending December 31, 1897, both days inclusive.

The said licenses will be sold by public auction at the Kurunegala Kachcheri on Wednesday, October 28, 1896.

Conditions of sale.

That the place licensed shall not be open to the

public before 6 A.M. or after 9 P.M.

2. That the place licensed shall be subject to inspection, and that no riotous or disorderly conduct be allowed to occur therein.

That the place licensed be always kept clean.

That the licensee shall cause to be painted or 4. That the heersee shall cause to be painted or affixed in some conspicuous part of his shop his name, the number of the shop, and the words "Licensed to sell Opium by retail."

5. That no person other than the licensee shall sell or

expose for sale any opium or bhang under his license either as agent or servant of such licensee, unless the name of such agent or servant be registered in the office of the Local Board, Kurunegala, with the sanction of the Chairman.

6. That no opium be consumed on the premises whether by swallowing, chewing, smoking, or in any other manner

whatsoever.

7. The purchaser of each retail license must take out a wholesale license, and no wholesale licenses will be issued to any but retail dealers.

Kurunegala, October 7, 1896.

H. WACE, Chairman.

N accordance with the requirements of section 4 of the Opium and Bhang Ordinance, No. 2 of 1893, I hereby give notice that the licenses for sale by retail of opium and blang within the limits of the Local Board of the town of Puttalam for the year commencing January 1, 1897, will be one in number.

The said license will be put up for sale by public auction at the Puttalam Kachcheri on Tuesday, December 1, 1896, at 3 o'clock P.M., at the upset price of Rs. 700.

Conditions of Sale.

That the place licensed shall not be opened to the

public before 6 A.M. or after 9 P.M.
2 That the place licensed shall be subject to inspection, and that no disorderly conduct be permitted therein.

3. That the place be always kept creat.
4. That no opium be sold to any woman or to any intoxicated child under the age of 15 years, or to any intoxicated person.

5. That the licensee shall affix in some conspicuous

part of his shop a board with his name and the words "Licensed to sell Opium by retail."

6. That no person other than the licensee shall sell or expose for sale any opium or bhang under his license, either as agent or servant of the licensee, unless the name of such agent or servant be first registered in the Local

Board office.
7. That the whole of the purchase amount be paid forthwith on the highest bidder being declared the

purchaser.

G. A. BAUMGARTAER, Chairman, Local Board.

Local Board Office, Puttalam, October 8, 1896.

IN accordance with the requirements of section 4 of the Opium and Rhang Ordinana. the Opium and Bhang Ordinance, No. 2 of 1893, I hereby give notice that the licenses for the sale by retail of Opium and Bhang within the limits of the Local Board of the town of Chilaw, for the year commencing

January 1, 1897, will be two in number.

The said licenses will be put up for sale by public auction at the Chilaw Kachcheri on Monday, November

2, 1896, at 2 P.M.

Conditions of Sale.

That the place licensed shall not be open to the public before 6 A.M. or after 9 P.M.

2. That the place licensed shall be subject to inspection,

and that no disorderly conduct be permitted therein.

3. That the place licensed be always kept clean.

4. That no opium be sold to aby woman or any child under the age of fifteen years, or to any intoxicated

person. 5. That the licensee shall affix in some conspicuous part of his shop a board with his name and the words "Licensed to sell Opium by Retail."

6. That no person other than the licensee shall sell or expose for sale any opium or bhang under his license either as agent or servant of the licensee, unless the name of such agent or servant be first registered in the

B. CONSTANTINE, Chairman.

Office of the Local Board Chilaw, September 24, 1896.

OTICE is hereby given that the following Toll Rent of the Province of Sabaragamuwa from January 1 to December 31, 1897, will be exposed for sale by public auction at the Kegalla Kachcheri on Saturday, October 24, 1896, at 1 o'clock P.M., upon the conditions specified below.

Toll at Mawanella bridge, to be collected at a point within 200 yards of the west end of the bridge, on the Colombo side of the junction of the Dolosbage and Kandy high roads, the branch toll at Kadigamuwa being

abolished.

Conditions of Sale.

Ten per cent. of the amount bid must be deposited in cash at the close of the sale.

The ten per cent. deposit will be forfeited if the necessary securities are not completed as soon as His Excellency the Governor's approval has been communicated to the purchaser.

No title deeds will be accepted as security without a letter signed by the owner stating his willingness to

hypothecate the same as security.

All title deeds tendered as security should be accompanied with a certificate obtained from the Registrar of Lands that the lands to which they refer is unencumbered. This certificate must be obtained at the cost of the person offering the security.

That the collection of tolls of the above-mentioned rents must be exactly in the places mentioned in the respective Proclamations issued by Government, and in no

other place whatsoever.

Further particulars can be ascertained from the Government Agent.

Further conditions will be read and explained before the sale commences.

Ratnapura Kachcheri, October 2, 1896.

W. E. DAVIDSON, Acting Government Agent.

🔁 🖁 1897 ක්වූ ජනවාරි මස පළමුවෙනි දින පටන් **දෙසැම්බර්** මස 31 වෙනි දින දක්වා මෙනි පත සඳහන්වෙන සබ්රගමු දිසාවේ නොටුපල් පාලන රේන්ද පහත දක්වන කොන්දේසිවලට යටන්ව විමී1896 ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 24 වෙනි සෙනසුරාද පස් වරු එක්ට කැගල්ලේ කච්චේරියේදී පුසිබ වෙන්දේසි කර විකුතන්ට මෙයදෙනුවව මෙයින් දුනුම්දෙම.

කඩියමුවේ අතුරේත්දය අත්ඇරුක නිසා මාව නැල්ලේ පාලමේ බස්නාඉර කොනේ සිට ජාර 200ක් ඇතුල් දෙලොස් බාගේට සහ මහනුවරට යන මහපාර වල හන්දියෙන් කොළඹ පැත්තේ ස්ථානයක රේන්ද අයකිරීම පිනිස මාවනැල්ලේ පාලම් රේන්දය.

විකිනිමේ කොන්දේසි.

ඉල්ලා ගන්නාලද ගණිනෙන් සියේව දහය බැගින් ගණනක් විකිනීම නිමවූ වහාම මුදලෙන් බැඳුනුබන්ව **ඕනැය. ගරුතර ආණ්ඩුකාර උතු**මානන්වහන්සේගේ ඒත්තුගැනීම ගැනුම්කාරයාට දුන්වූ වහාම ඕනෑකරණ ඇප සම්පුණිකර දෙන්ට නොයෙදුනේවීනම් ඉහතකි බැඳුනු බන්ට ගෙදුන ද්යාගෙන් එක ද ඩේට වෙනුව අල්ලා ගන්ට යෙදේ.

ඇලේට බඳිනලද ඔප්පුවල ජෙන ඉඩම් ඇලේට බැඳ දීමට මනාපබව කිහා ඒ ඉඩම් අයිනිකාරයා විසින් අත් ස්න්කර දෙනලද ලිසුමක් නැතුව එම ඔප්පු බාරගන්ව

ඉතාමයමද්.

ඇජෙට දෙනලද සියළුම ඔප්පුවල සඳහන්වෙන ඉඩම් අන්කිසි උකස්කව ඇපේකට බැඳි නැති හැවියට ගම්බම් ලියා සටහන්කරණි රෙජිස්තාර්තැනගෙන් සහ නික පකුයක් ලබාගෙන එම සහනිකපනුය ඒ ඔප්පු සමග එවන්ට ඕනැය. එම සහනිකපනුය ඇපදෙන තැනැත්තාමන් වියදමෙන් ලබාගන්ව ඕනැග. ඉහත සඳහන්කල පාලම් රේන්දවලව රේන්දකාසි අයකේරීම ආණ්ඩුවේ පුකාශපතුවල නියමකර තිබෙන්නාවූ ස්ථාන වලදීම අයකරණවා මිස වෙන මොනයම් ස්ථානයකදී වත් අයකරන්ව බැරීය.

වැඩිදුර කාරණ ආණ්ඩුවේ ඒජන්තඋන්නාන්සේ

ගෙන් දුනගත්ව පුළුවන.

වැඩිදුර කොත්දේසි විකිනීම පටන්ගන්ට පුථමයෙන් කියවා තේරුම්කර දෙනු ලැබේ.

ඩබ්ල්යු ඊ. ඩේව්ඩ්සන්, වැඩබලන එජන්තඋන්නා **ත්**සේ. වම් 1896 ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 2 වෙනි

දින රත්නපුරේ කච්චේරියේදීය.

N accordance with the requirements of section 4 of the Opium and Bhang Ordinance, No. 2 of 1893, I hereby give notice that the license for the sale by retail of opium and bhang within the limits of the Local Board town of Ratnapura for the year commencing January 1, 1897, will be one in number. The said license will be put up for sale by public auction at the Government Agent's Office, Ratnapura at noon on Tuesday, November 3, 1896, and will be issued in accordance with the provisions of the aforesaid Ordinance, and under the following conditions,

That the place licensed shall not be opened to the public before 6 A.M. or after 9 P.M.

That the place licensed shall be subject to inspection, and that no disorderly conduct be permitted therein.

That the place licensed be always kept clean.

That no opium be sold to any woman, or any child under the age of fifteen years, or to any intoxicated person.

5. That the licensee shall affix in some conspicuous part of his shop a board with his name, the number of the shop, and the words "Licensed to sell Opium by Retail" painted on it.

6. That no persons other than the licensee shall sell or expose for sale any opium or bhang under his license, either as agents, or servants of the licensee, unless the names of such agents or servants be first registered in the Local Board Office.

7. The purchaser of the retail license must take out a wholesale license, and no wholsale licenses will be issued

to any but to the retail dealer.

W. E. DAVIDSON, Local Board Office, Chairman. Ratnapura, September 30, 1896.

OTICE is hereby given that the Government Agent for the Western Province will receive sealed tenders for the purchase of the lease of lot P in the Maradana Cinnamon Gardens, known as Kadurugastuduwa, belonging to Government, for five years commencing from December 1, 1896, on the condition that should the lot or any portion thereof be required for the purposes of Government before the expiry of the lease, the lessee shall surrender it after one month's notice of such requirement without compensation. The extent of lot P is 85 acres 3 roods and 29 perches.

The tenders, which must be in sealed envelopes super-The tenders, which must be in sealed envelopes superscribed "Tenders for the lease of lot P in Maradana Cinnamon Gardens," will be received at the Colombo Kachcheri until 12 o'clock noon on Tuesday, October 27, 1896, when they will be opened. All persons making tenders will be required to be present or to satisfy the Government Agent by some duly accredited agents that

the tender is made bona fide.

The person whose tender is selected by the Government Agent for submission to His Excellency the Governor will be required to deposit at once one-tenth of the purchase amount in cash; and should the tender be accepted by His Excellency, to furnish approved security for one-half of the whole purchase amount, or in cash for one-third of the whole purchase amount, within thirty days of the date of the receipt by him of the notification of the Governor's acceptance of his offer.

He will also be required to deposit money to pay the fees of the Crown Counsel for examining and giving his opinion on the title deeds of properties tendered by him as security, and also the expenses of appraising properties

and registering the securities.

All title deeds tendered as security should be accompanied by a certificate, obtained from the Registrar of Lands that the land to which they refer is unencumbered.

This certificate must be obtained at the cost of the party offering security.

Any further information can be obtained on application to the Government Agent.

The Kachcheri, Colombo, October 14, 1896.

A. R. DAWSON. Government Agent.

ტා ණේඩුවට අයිනි කදුරුගස්තුඩුව නමැනි මරදුනේ $\Psi^{f J}$ කුරුදුවතුවල P. අ*ස*මරය දරණ නිම්කාච්චිය ව**ම්** 1896 ක්වූ දෙසැම්බර් මස 1 වෙනි දින පටන් පුරා පස් අවුරුද්දකට බදුගැනීමට එවනලද මුදුලත් ඉල්ඵම්පනු බස්නාහිරදිසාවේ ආණ්ඩුවේ ඒජන්න උන්නාන්සේ විසින් භාරගණුලැබේ. විද්ද ඉකුත්වෙන්නට පුථම යෙන් මෙම බිම්කට්ටිය හෝ එයින් යම් කොටසක් ආණ්ඩුවට ඕනැකල විට එසේ ඕනැකර තිබෙන බව මාසයක් කල්මත්තෙන් දුනුම්දුන්නාම ඊට කිසිමුදල් ගනනක් නොඉල්ලා මදුකාරයා විසින් එම කට්රිය ඉතා හොත් කට්විගේන් <mark>කොවස ඇණ්ඩුවට බාර</mark>දෙන් නව ඔනෑය. P. අකුරෙත දරණ කච්චියේ පුමාණය අක්කර 85 රුඩ් 3 පර්චස් 29.

මතුකි මුදුලත් ඉල්ඵම්පතු මතුපිට ගෙවත් ඇන්ව ලොප්උඩ "Tenders for the lease of Lot P in Maradana Cinnamon Gardens" "මරදුනේ කුරුදු වතුවල P. අසුෂරයේ බද්ද සඳහා ඉල්ළුම්පහුය" යන වාසගම ඇතුව මුදුලක් ඉල්ළුම්පහු වමී 1896 ක්වූ ඔක්කෝබර් මස 27 වෙනි අතහරුවාද දින දවල් 12 වෙනතුරු කොළඹ කච්චේරියට භාරගනු ලැබේ.

එහිට එහිදී ඒවායේ මුද්දර කඩා බිල්නවා ඇත තවද ඉල්ඵම්පතු දිසිවින සෑම දෙනම ඉදිරිපිරිට ඇවිද්න් (නැත්තොත් තමුන් විසින් වේන අයෙකුට නිසි බල යක්දී ඔහු එවා හෝ) ඒ දෙනලද ඉල්එම්පුනු සැබැවූ ඇත්තේ එවා බවට එජන්ත්උන්තාන්සේට එන්තුගන්

වන්නට ඕනෑය.

ආණැඩුවේ එජන්තඋන්නාන්සේ විසින් උතුමානන් වහන්සේ වෙත මජ්පුකර සිටීමට තෝරාගන්නාලද ඉල් එම්ප**නුය අයි**නිකාරයා විසින් ඉල්ලාපු ගණනින් ද**හ** යෙන් කොටසකට වැටහෙන මුදල් ගණින සල්ලිවලින් වගාම ඇපනිබන්නට ඕහැවා පමණකුත් නොව එම ඉල්ලීම උතුමානන්වනන්සේ විසින් භාරගන්නට ගෙදුනි නම් ඔහුගේ ඉල්ලීම උතුමානන්වහන්සේ විසින් එක්තු ගත් බව දුනුම්දුන් දින පටත් 30 දවසක් ඇතුලකදී එම ඉල්ඵ ගණනින් ඉදකෙන් පංගුමකට වටිනා ඇප එත්තුගත් මුදුඔප්පුවලින් හෝ තුණෙන් පංගුවකට ව**ටිනා ඇප**ිමුදලෙින් හෝ තබා සමපුණි **කරණිට** ඕනැය.

ඇප පිනිස තබනලද ඔප්පු සෝදිසිකිරීම සඳහා ආණේ ඩුවේ අද්වකාත්උන්නාන්සේට ගෙවියයුතුවූ ගාස්තුවද, ඉඩම් තක්සේරුකිරීමට සහ ඇපඹජපු රේජිස්තර් කිරී මට ගෙවියයුතුවූ ගාස්තුත් ඔහු විසින් ගෙවන්නට

ඇප වෙනුවෙන් තබනලද ඉඩම්වල ඔප්සු ඒවා මීට පුථම ඇපේකට නොහොත් උකුසකට සටන්නැනි බවට ඉඩම් ලියා පදින්විකරණ රේජිස්තුාර්තැනගෙන් සහ තිකපතුයක් ලබාහතයුතුයි. මෙම සහතිකපතුය ලබා ගැණිවෙ ඕනැකරණ වියදම ඇපතබන අය විසින් දුරිය යුතුයි.

මේ ගැණා වැඩිදුර කාරණා ආණ්ඩුවේ එජන්තුඋන් නාන්සේගෙන් ඉල්ඵම්කල විට දුනගන්ට පුළුවන.

> ඒ. ආර්. ඩෝසන්, ආණ්ඩුවේ ඒජන්තතැන.

ව ී 1896 ක්වූ ඔක්තෝවර් මස 14 වෙනි දින කොළඹ කච්චේරියේදීය.

HEREAS cattle murrain has ceased to exist in the villages Dharmapala and Wadigammanagawa in Pandita pattu of Demala hatpattu in the District of Puttalam, the notification appearing in the Government Gazette, Part III., of September 25, 1896, proclaiming the villages infected, is hereby revoked.

Puttalam Kachcheri, September 28, 1896.

G. A. BAUMGARTNER, Assistant Government Agent.

E. M. DE C. SHORT, Acting Assistant Government Agent of the Vavuniya District of the Northern Province, do hereby declare that the villages Malekai, Maraiadittakulam, and Periyapuliyankulam of Kilakumulai North, Vavuniya District, are an infected area, in terms of the 3rd clause of Ordinance No. 9 of 1891.

This declaration is to take effect from this day.

Vavuniya Kachcheri, October 2, 1896.

. E. M. DE C. SHORT. Acting Assistant Government Agent.

வடமாகாணத்**தின் வவு**னிய டிஸைதிறிக்கின் உதவிக் கவர்ணமேக்த ஏசன்றுவாகிய ஈ. எம். டி. சீ. சோட்டு வாகிய நான் **இ**த்தால் வெளிப்படுத்துவது: வவுனிய டிஸ்திறிக்கின் கிழக்கு**ரூ**ஃ வடக்குப் பகு**திக்குச் சேர்** ந்த மாளிகை, மறையடித்து சுளும், பெரிய புளியங்குளம் என்றும் இவ்வூர்கள் 1891 ம ஆண்டின் 9 ம இலக்க மா ட்டுகோய்க் கேட்டுள்சே சட்டத்தின் 3 ம பிரிவின்படி கோயுள்ள பகுதியொகக் கொள்ளப்பட்டிருக்கின்ற தென்பதே. இவ் வெளிப்படுத்தல் இன்றுதொடக்கம பெலப்போடு வழங்கும.

1896 ம ஆண்டு ஐப்பசிமு 2 க் உ.

ஈ. எம். டி. சி. சோட், அயிட்டிங் உதவிக் கவர்ண்மேர்து 'ஏசன்று.

HEREAS it appears to me that cattle disease exists in the following villages of Udukinda, Badulla District, I do hereby, in accordance with section 3 of the Ordinance No. 9 of 1891, declare and proclaim them to be infected areas:-

Haputale: bounded on the north by Rodikelekandura, on the east by Welgollekandura, west by Kadurugamua-

Haputale: bounded on the north by Rodikelekandura, on the east by Welgollekandura, west by Kadurugamuakandura, and on the south by Panketiya and cart road.

Kahagolle: bounded on the north by Arakandura and Pambawelkandura, on the east by Eranawelakandura
and Pussalakumburekandura, west by Diyatalawa and Kalugala, and on the south by Kalugollekandura.

Kahettewela: bounded on the north by Dambagasulpotakandura, Minuwanulpotakandura, on the east by
Walasbeddekandura, west by Kahagollekandura, and watta, and on the south by Gonamotawawatta.

Ehalapitiya: bounded on the north by Pitakandurekandura, on the east by Kalumadawalahinnepatana, west

by Matetille-oya, and on the south by Arakandura.

Badulla Kachcheri, October 12, 1896. Fred. Bowes, for C. A. Murray, Government Agent.